WINGED SQUADRON
CHOJIN SENTAI
鳥人戦隊 ジェットマン

TIME FLIES
～時を駆けて～

©1991テレビ朝日・東映

SCRIPT: HYASURO HATTE
ILLUSTRATION: AKIKO FUJI
原作●八手三郎
作画●ふじいあきこ
TRANSLATION: GROWN UPS IN SPANDEX

MX

鳥人戦隊ジェットマン

作画●ふじいあきこ
原作●八手三郎

M-12

発行 メディアワークス
発売 主婦の友社

RED-HAWK's BABY

MXシリーズ ラインナップ

『機動戦士ガンダム Reon』
松浦まさふみ

M-10

『強化人間物語 －MAD WANG 1160－』
森下 薫

M-11

© 創通エージェンシー・サンライズ

WINGED SQUADRON
鳥人戦隊
ジェットマン
JETMAN
～時を駆けて～
TIME FLIES

JETMAN

M 鳥人戦隊ジェットマン

作画●ふじいあきこ
原作●八手三郎

M-12
発行
メディアワークス
発売
主婦の友社

WINGED SQUADRON
CHOJIN SENTAI

JETMAN

GROWN UPS IN SPANDEX
PRESENTS

WINGED SQUADRON JETMAN: TIME FLIES

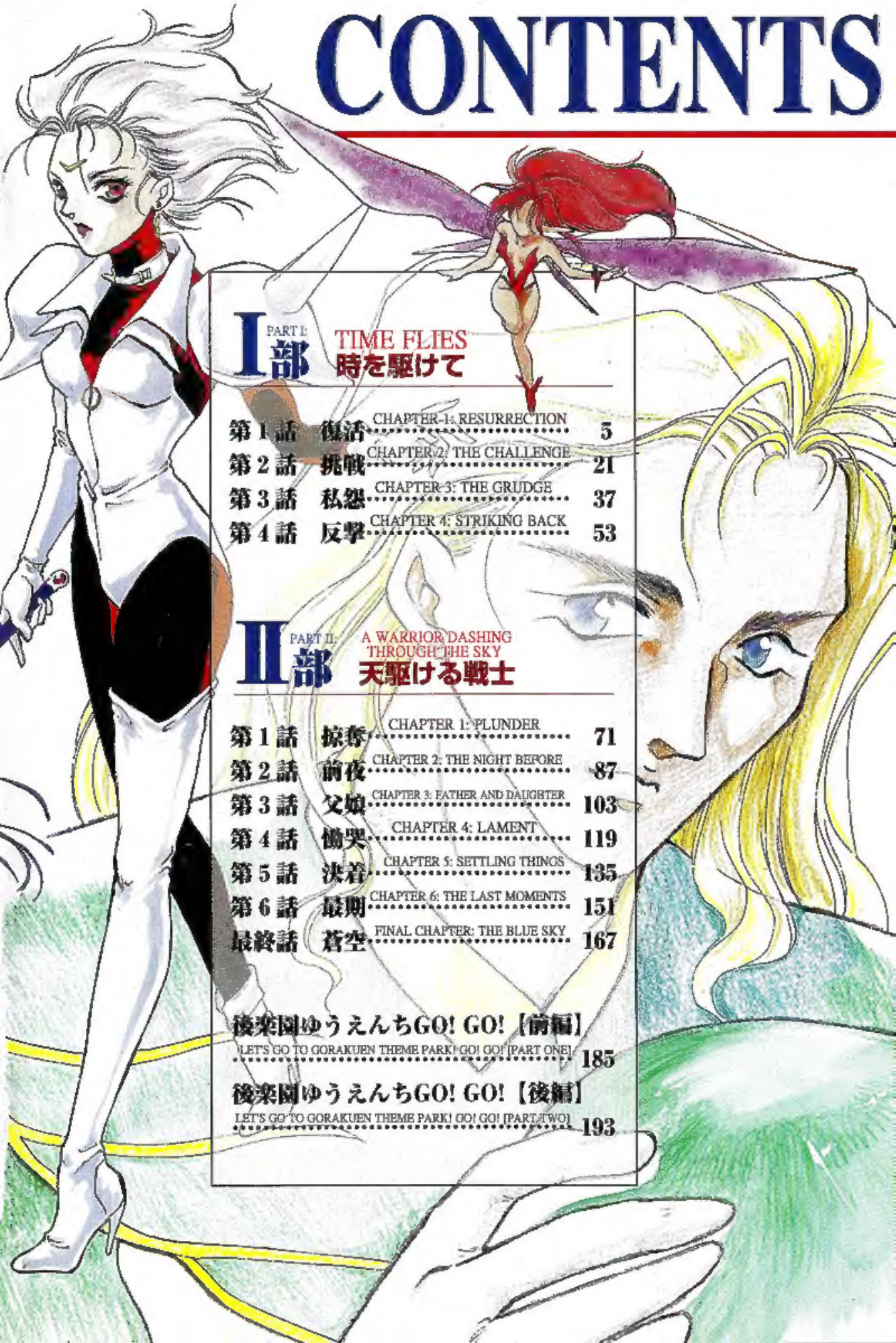
THANKS TO KEITH JUSTICE FOR DONATING THIS MANGA.

VISIT OUR WEBSITE WWW.GROWNUPSINSPANDEX.COM
OR FOLLOW US ON TWITTER @SPANDEXTEAM

SCRIPT SABURO HATTE
原作●八手三郎
ILLUSTRATION AKIKO FUJI
作画●ふじいあきこ
WINGED SQUADRON
JETMAN
JETMAN
WWW.GROWNUPSINSPANDEX.COM

Illustration by KEITA AMEMIYA

CONTENTS



I部 PART I: TIME FLIES 時を駆けて

第1話 復活 CHAPTER 1: RESURRECTION 5
第2話 挑戦 CHAPTER 2: THE CHALLENGE 21
第3話 私怨 CHAPTER 3: THE GRUDGE 37
第4話 反撃 CHAPTER 4: STRIKING BACK 53

II部 PART II: A WARRIOR DASHING THROUGH THE SKY 天駆ける戦士

第1話 掠奪 CHAPTER 1: PLUNDER 71
第2話 前夜 CHAPTER 2: THE NIGHT BEFORE 87
第3話 父娘 CHAPTER 3: FATHER AND DAUGHTER 103
第4話 慟哭 CHAPTER 4: LAMENT 119
第5話 決着 CHAPTER 5: SETTLING THINGS 135
第6話 最期 CHAPTER 6: THE LAST MOMENTS 151
最終話 蒼空 FINAL CHAPTER: THE BLUE SKY 167

後楽園ゆうえんちGO! GO!【前編】
LET'S GO TO GORAKUEN THEME PARK! GO! GO! [PART ONE] 185

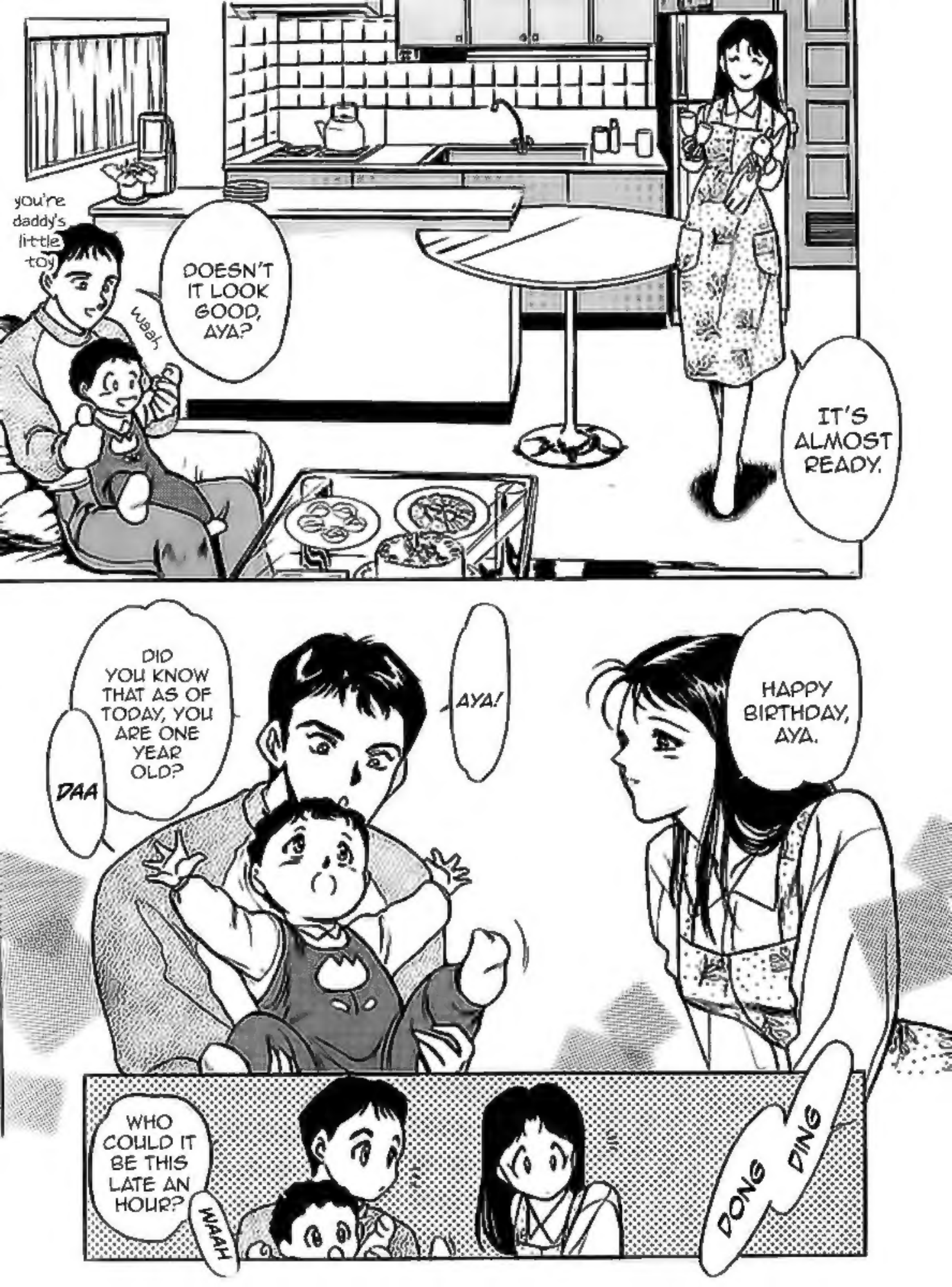
後楽園ゆうえんちGO! GO!【後編】
LET'S GO TO GORAKUEN THEME PARK! GO! GO! [PART TWO] 193

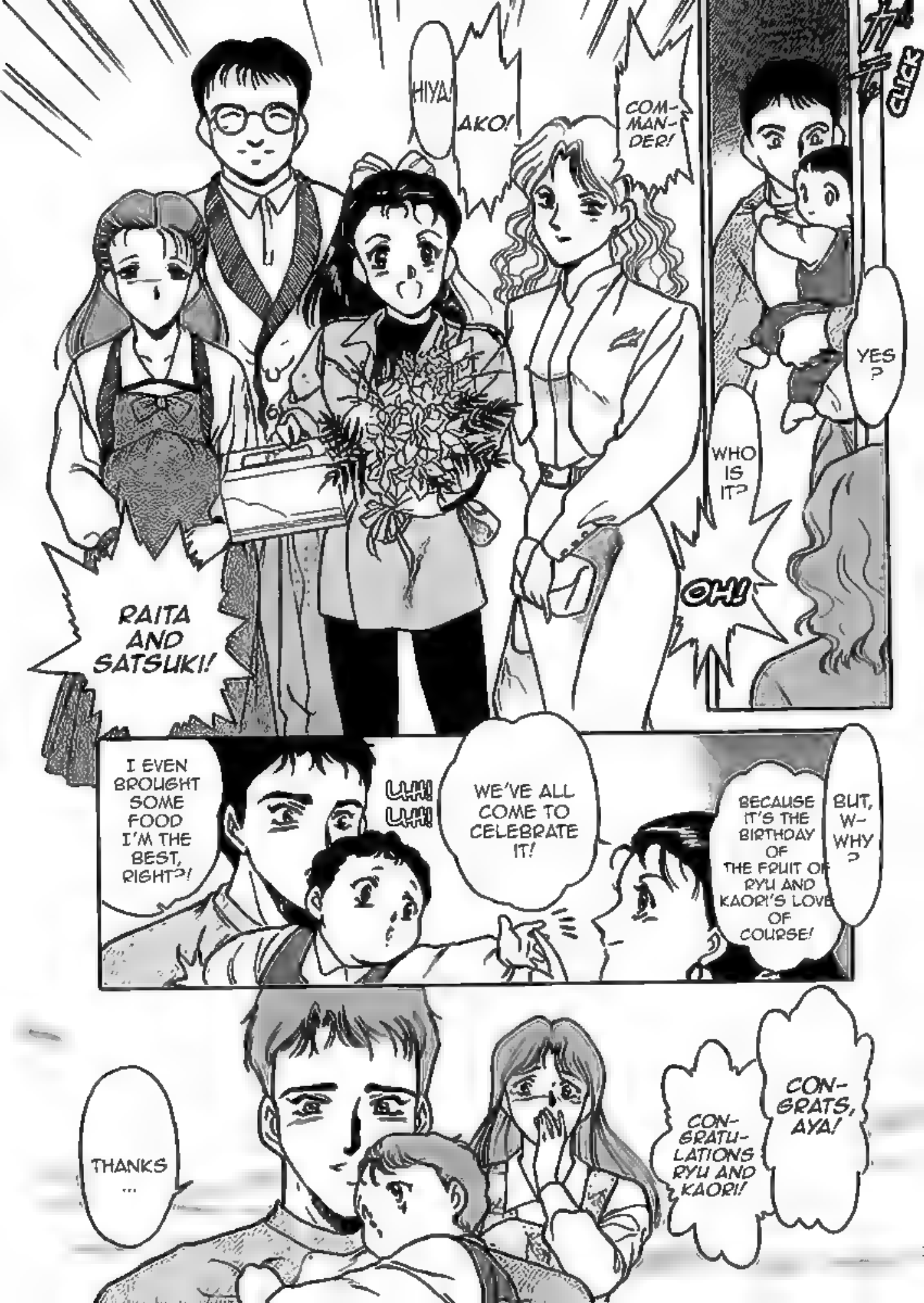
CHAPTER 1: RESURRECTION
SKY FORCE EAST BASE
WELL, ACTUALLY...
Haha, you noticed?
BOSS...? YOU LOOK EXTRAORDINARILY CHEERFUL TODAY.
YES SIR.
LET'S TRY RUNNING THROUGH THEM RIGHT AWAY.
GREAT
I'VE FINISHED THE CALCULATIONS, MR. TENDO
DEVELLOPMENT ROOM
Y-YES, YES. SHE IS VERY CUTE.
Here we go again
I've got work to do
LOOK! ISN'T SHE CUTE? SHE'S TURNING ONE YEAR OLD! SHE IS CUTE, ISN'T SHE?
I SHOULDN'T HAVE ASKED ANYTHING
AH.
TODAY IT'S MY DAUGHTER AYA'S BIRTHDAY!

TXT: BLUSHES

WINGED SQUADRON
鳥人戦隊
ジェットマン
JETMAN
PART 1: TIME FLIES
FIVE YEARS, SINCE WE DEFEATED VYRAM AND RETURNED PEACE TO EARTH.
IT'S BEEN FIVE YEARS.

I'M HOME!
KAORI! AYA! I'M BACK!
Hello
LOOK! I BROUGHT A CAKE!
WEL-COME HOME!
AA!
AH, AH.
COME HERE.
AH!
YOU'RE SUCH A GOOD GIRL, AYA.


you're daddy's little toy
DOESN'T IT LOOK GOOD, AYA?
waah
IT'S ALMOST READY.
DID YOU KNOW THAT AS OF TODAY, YOU ARE ONE YEAR OLD?
DAA
AYA!
HAPPY BIRTHDAY, AYA.
WHO COULD IT BE THIS LATE AN HOUR?
WAAH
DONG
DING


CLICK
YES ?
WHO IS IT?
OH!
HIYA!
AKO!
COM-MAN-DER!
RAITA AND SATSUKI!
I EVEN BROUGHT SOME FOOD I'M THE BEST, RIGHT?!
UHH! UHH!
WE'VE ALL COME TO CELEBRATE IT!
BUT, W-WHY ?
BECAUSE IT'S THE BIRTHDAY OF THE FRUIT OF RYU AND KAORI'S LOVE OF COURSE!
CON-GRATS, AYA!
CON-GRATU-LATIONS RYU AND KAORI!
THANKS ...

CLAP CLAP
HAPPY BIRTHDAY TO YOU!
BLOW
LIKE THIS
BLOW.
SAY WHATEVER YOU LIKE GEEZ
OH, RYU
SHE'S OUR GIRL AFTER ALL!
SHE'LL GROW UP TO BE AN INTELLIGENT AND SMART LADY SHE'LL BE BOTH A SCHOLAR AND A SOLDIER
For sure
you've got a big mouth
OH!
DID YOU MEAN SOMETHING BY THAT?
I'M SURE SHE'LLGROW UP TO BE A SCARY GIRL WITH A NAME LIKE AYA.
she'll never get married
this is non-alcohol party
WE'VE ALREADY COME UP WITH A NAME.
IT'S GONNA BE A BOY
TEE HEE
THERE WILL BE A LITTLE ONE BORN IN RAITA'S FAMILY SOON TOO!

I SEE...
GAI.
HM
I'M GETTING SCARED.
NO WORRIES. WELL MAKE SURE HE'LL BECOME A FEMINIST.
SHE'S RIGHT
IT'S TRUE
WITH A NAME LIKE GAI, HE'LL SURELY BECOME A WOMANIZER
HA HA
HAHA HAHA HAHA

WHAT A GREAT THING TO BE ABLE TO TALK AND LAUGH TOGETHER LIKE THIS.
THE FRIENDS WE ONCE ALL FOUGHT ALONG SIDE... NOW ARE ALL PURSUING THEIR OWN LIVES.

HOW IS THAT PATIENT DOING?
JOTO CEREBRAL NERVE HOSTPITAL
HM.
THERE IS NO CHANCE HE WILL EVER RECOVER.
HIS NERVE SYSTEM IS COMPLETELY DESTROYED ...
THE SAME AS ALWAYS
THERE HAS BEEN NO CHANGE IN HIS CONDITION IN THE PAST 5 YEARS
HE KEEPS STARING OUT THE WINDOW THE ALL DAY, AS USUAL.

TIME TO TURN OFF THE LIGHTS.
CLICK
AT LEAST HE DOESN'T REALIZE IT.
HOW SAD...
MAYBE HE IS LUCKY NOT REALI-ZING
I BELIEVE HE IS NOT THINKING ABOUT ANYTHING AT ALL..
I WONDER WHAT HE COULD BE THINKING ABOUT?

TRY CALLING MY NAME!
BAM
...TRY SAYING IT.
...IT.
TIC
TAC
AH!
AAH!

TRANZA!
RA...?!
FINALLY... I'VE FINALLY FOUND YOU!
WOOOO
KAO-GUET!

I'VE LET YOU LIVE... AND NOW THAT BODY, THAT VESSEL ...
WILL FINALLY BE MINE!
BOO!
CRACK
AH!

WHAT'S HAP-PEING?! SPASMS AGAIN?!
TAP TAP TAP
BAM
#1
W-WHAT IN THE WORLD ...?!

YOU'VE DONE A GREAT JOB TAKING CARE OF THIS BODY FOR ME.
SHE'S SCREAM.
YOU HAVE MY GRA-TITUDE

CHAPTER 2: THE CHALLENGE
DETE-CTING A GIANT ROBOT!
IT'S DESTROY-ING THE CITY!
NEO JETMEN HEADING OUT!
WE'VE DETECTED THE TARGET!

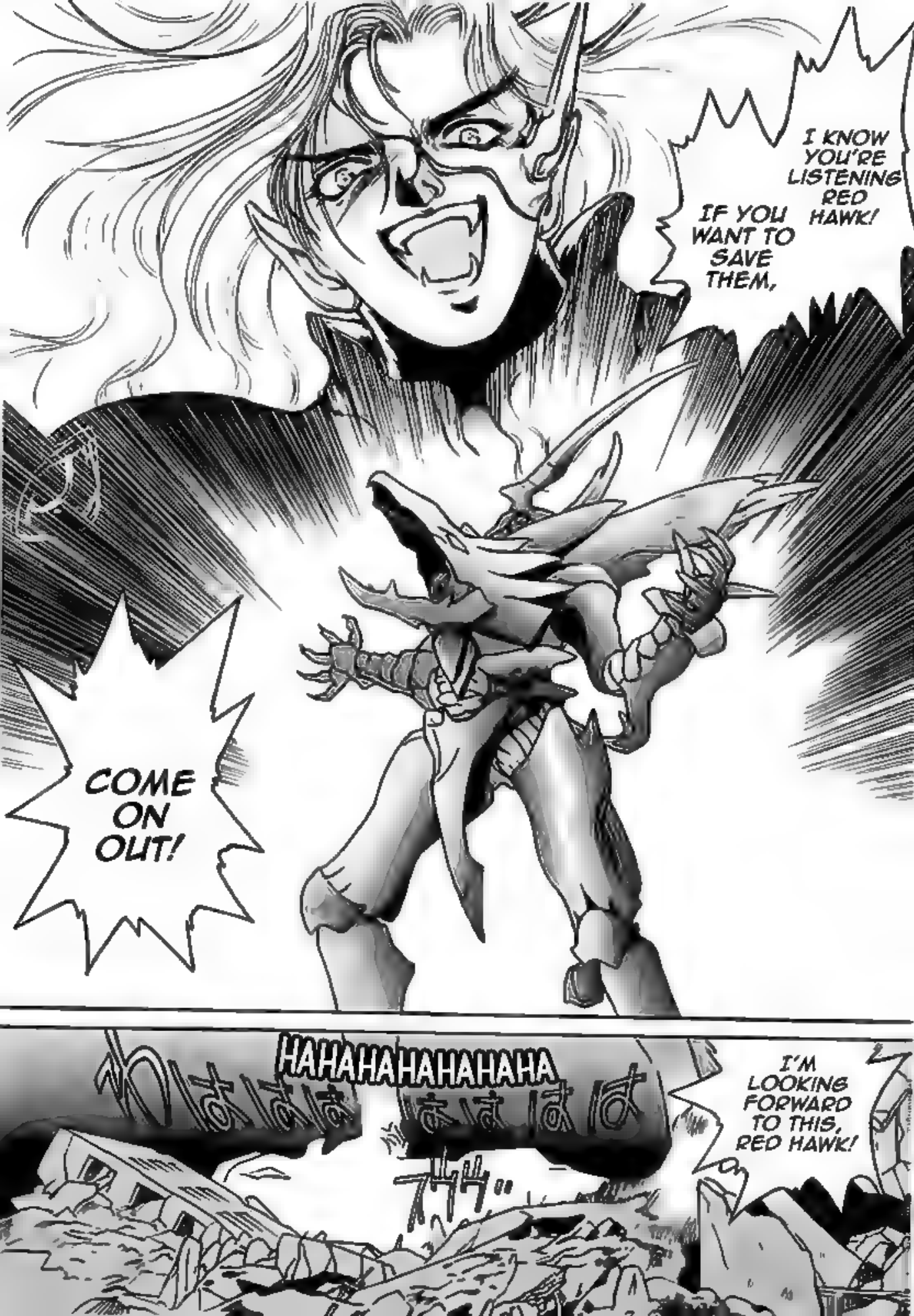
YEAH!
LET'S GO!
CHA-NGE!
WE ARE COMMEN-CING THE ATTACK
CON-FIRMING THAT THE ENEMY IS A GIANT ROBOT!
FUJIYA
WHOOOSH...
JET GAR-UDA!
BON

GARUDA BURST!
FLASH
ROGER!
LET'S FINISH HIM OFF AT ONCE!
ENEMY ELIMI-NATED!

WHAT ?!
TAKING THAT BACK!
THE ENEMY IS STILL PRES-ENT!

SLASH
GARUDA CLAW!
KABAM
IT'S VAN-ISHED!
WOOSH
DON'T HOLD BACK!
UGH!

BAM BAM BAM BAM!
WHAA!
CRACK
RRRUMMBLE
CRUSH


I KNOW YOU'RE LISTENING RED HAWK!
IF YOU WANT TO SAVE THEM,
COME ON OUT!
HAHAHAHAHAHAHA
I'M LOOKING FORWARD TO THIS, RED HAWK!

THE GARUDA IS NOT RES-POND-ING!!
WHERE ARE YOU GOING ?!
RYU !
HE... DIDN'T WE DEFEAT HIM ALONG WITH THE REST OF VYRAM?!
HE MIGHT LOOK DIFFERENT, BUT I KNOW IT'S HIM
THAT'S... THAT'S RADIGUET

I'M HEADING OUT. AND I'M GOING TO SAVE THE NEO JETMEN!
I MIGHT NOT BE FIGHTING ON THE FRONT ANYMORE, BUT I AM STILL A WARRIOR!
THIS IS HIM, CHAL-LENG-ING ME!
I AM GOING TO FIGHT HIM...

...
TAP TAP

JET ICARUS... PLEASE FIGHT BY MY SIDE ONCE AGAIN.
THIS TIME WE MUST STOP HIM... WE MUST STOP RADIGUET FOR GOOD.
WAIT UP, RYU. DON'T TAKE ALL THE GLORY FOR YOUR-SELF.
R-RAITA?! AKO?!
WHY ARE YOU HERE?

IT MIGHT HAVE BEEN FIVE YEARS SINCE WE RETIRED FROM BEING WARRIORS, WE ARE EXPERIENCED VETERANS. IT'LL BE FINE.
Besides, working as an idol gives me lots of exercise
WE'RE FIGHTING WITH YOU, RYU.
HAVE YOU FORGOTTEN THAT WE'RE ALL NORMAL HUMANS, NOW THAT WE'VE LOST OUR BIRDONIC WAVES?
YOU DON'T STAND A CHANCE AGAINST HIM ON YOUR OWN
TSS
BUT...
THAT'S RIGHT WE HAVE ALWAYS FOUGHT BY EACH-OTHERS' SIDES, RIGHT?
WE'RE FRIENDS, AREN'T WE?
THAT'S WHY I AM GOING ALONE.
I GUESS YOU'RE RIGHT.
...AL-RIGHT
STOP BEING SO RIGHT-EOUS!

LET'S GO, GUYS!
JET ICARUS!
DE-PART!
YEAH!

AHH AHH
RYU ...
KA-ORI ?
COM-MAN-DER?
KAORI, WATCHING OVER SOMEONE IS FIGHT-ING TOO.
EVEN IF WE ARE NOT THERE BY THEIR SIDE, WE ARE FIGHTING ALONG WITH RYU AND OUR OTHER COMRADES.
YES... I KNOW YOU'RE RIGHT.
PFF
ASSIST: KZ, YUKI /// MECHA DESIGN: SEIJI KIO

COME OUT, RADI-GUET!
I'M HERE!!
THIS TIME WE'LL FINISH YOU FOR GOOD!

GULP
WHERE WILL YOU ATTACK FROM, RADIGUET ...?
FROM THE FRONT? FROM THE BACK?
HE WILL CUT THROUGH A DIMEN-SIONAL WALL...
HE WILL START ATTACKING US OUT OF THE BLUE.
FROM ABOVE ?!
AH!

CHAPTER 3: THE GRUDGE

WHAAAA!!
HOW ADMIRABLE, RED HAWK!
HA HA HA HA HA
YOU'VE BROUGHT YOUR FRIENDS ALONG TO DIE WITH YOU!

ICARUS AXE!
THAT WON'T WORK ON ME!
WHAT?!

HOW ABOUT THIS ?!
NOW YOU CAN'T MOVE YOUR ARMS OR LEGS!

WHAT SHOULD WE DO, RYU? WE'RE DONE FOR IF THIS CONTINUES ANY LONGER!
UH...
!?
RADIGUET?!

KKKKK
HAHAHA
AAH!
I'VE BEEN WAITING FOR THIS DAY ALL THIS TIME!
I WANT TO SEE YOU! I WANT TO SEE YOU!
MY HEART WAS CRYING OUT!
I'VE COME TO SEE YOU, RED HAWK!

THIS IS YOUR GRAVE, RED HAWK.
!
WHAT IS THIS PLACE...?
AH

NO! THIS ACTUALLY ISN'T A GRAVE!
DO YOU KNOW WHAT THIS PLACE REALLY IS?!
AAH!
THERE IS NO TIME-FLOW IN THIS SPACE!
IN OTHER WORDS THERE IS NO DEATH THAT CAN COMFORT YOU HERE.
THIS MEANS YOU CANNOT EVEN FIND A GRAVE HERE!
YOU WILL SUFFER FOR ETERNITY IN THIS CLOSED DIMENSION.
UHH.
THIS IS A PLACE WITHOUT A BEGINNING OR AN END. THE SAME TIME IS BEING REPEATED OVER AND OVER AGAIN. IT'S JUST LIKE A MOBIUS STRIP.

HELL
HAHAHA
PUFF PUFF PUFF
I THINK HUMANS LIKE YOURSELF WOULD REFER TO THIS AS...
YOU MUST BE ABLE TO STAND UP BECAUSE YOU CANNOT DIE HERE.
COME ON, STAND UP.
I WANT YOU TO TASTE THE HUMILIATION YOU'VE PUT ME THROUGH EVEN MORE.
I'D BE DISAPPOINTED IF YOU'D BE DEFEATED BY THIS.
MY PRIDE! MY AMBITIONS! YOU'VE DESTROYED IT ALL!
YOU BLEW MY SPIRIT TO THE EDGE OF THE DIMENSION! YOU RIDICULED ME IN TIME AND SPACE!
THUMP
THUMP
HAHA
KA-THUMP KA-THUMP

UH!
AND NOW, YOU ARE GOING TO EXPERIENCE THE SAME SUFFERING AS I HAVE!
THIS IS HOW MUCH AGONY YOU'VE PUT ME THROUGH!
THE AGONY! THE AGONY!
AH
IF I DEFEAT HIM!
RADIQUET... I I SHOULD BE ABLE TO GET OUT OF THIS DIMENSION
AH
YOU WILL BE TRAPPED IN THIS DIMENSION FOR ETERNITY!!

A MERE HUMAN CAN NEVER DEFEAT ME!
DID YOU REALLY THINK YOU COULD DEFEAT ME ALL BY YOURSELF WITHOUT BEING ABLE TO CHANGE?
ADMIRABLE! BUT I WONDER IF YOU CAN MAKE THOSE WORDS COME TRUE!
AND GETTING OUT OF HERE!
RADIGUET! I'M DEFEATING YOU!

AAAAH
STAB
HAHAHA
HMM... BUT YOU KNOW? I MIGHT SPARE YOU...
COME ON!
TRY CALLING MY NAME!
IF YOU CALL ME EMPEROR RADIGUET

SAY IT, RED HAWK!
HA HA HA HA!
SAY MY NAME!

I HAVE TO GET OUT OF HERE NO MATTER WHAT!
IT'S EASY. YOU JUST HAVE TO SAY IT!
UU H..
CALL ME EMPEROR RADIGUET!
UH
THEN OBEY ME! KNEEL BEFORE ME!
IF YOU DON'T YOU WILL SUFFER FOR ETERNITY!
HA! YOU'RE A STUBBORN ONE...
!?
I WILL DEFEAT YOU, NO MATTER WHAT!
I WILL NEVER OBEY YOU, RADIGUET!
I WON'T, NO MATTER WHAT!

I CAN'T MOVE MY BODY..?
AS IF THIS BODY WASN'T MINE..
..COULD IT BE?
RADIGUET...
IS THIS THE WRATH OF DEFEAT OF HIS SPIRIT ...?
TRANZA!
GIVE IT BACK
T-R-A-N-Z-A!! YOU BASTARD!!

AA AA AH!!

SOME THING IS WRONG WITH RA DIGUET! NOW'S MY CHANCE!
UH
GIVE ME BACK MY BODY! GIVE ME BACK MYSELF!
RADIGUET! RADIGUET!
BAS- TARD!
HOW DARE YOU DEFY ME?!
ME! RADI- GUET!
RED HAWK!

BIRDONIC SABER!
SOME-THING'S HAPPEN-ING!
WHAT'S THIS?
RYU!
WHY ARE YOU JUST STANDING THERE?! THIS IS YOUR ONLY CHANCE TO DEFEAT HIM!
WHAT SHOULD WE DO RYU?! WE'LL BE DONE FOR IF THIS CONTINUES ANY LONGER!
GAI?!
RO-GER!
BIRDONIC SABER!

AHAHAHAHAHA

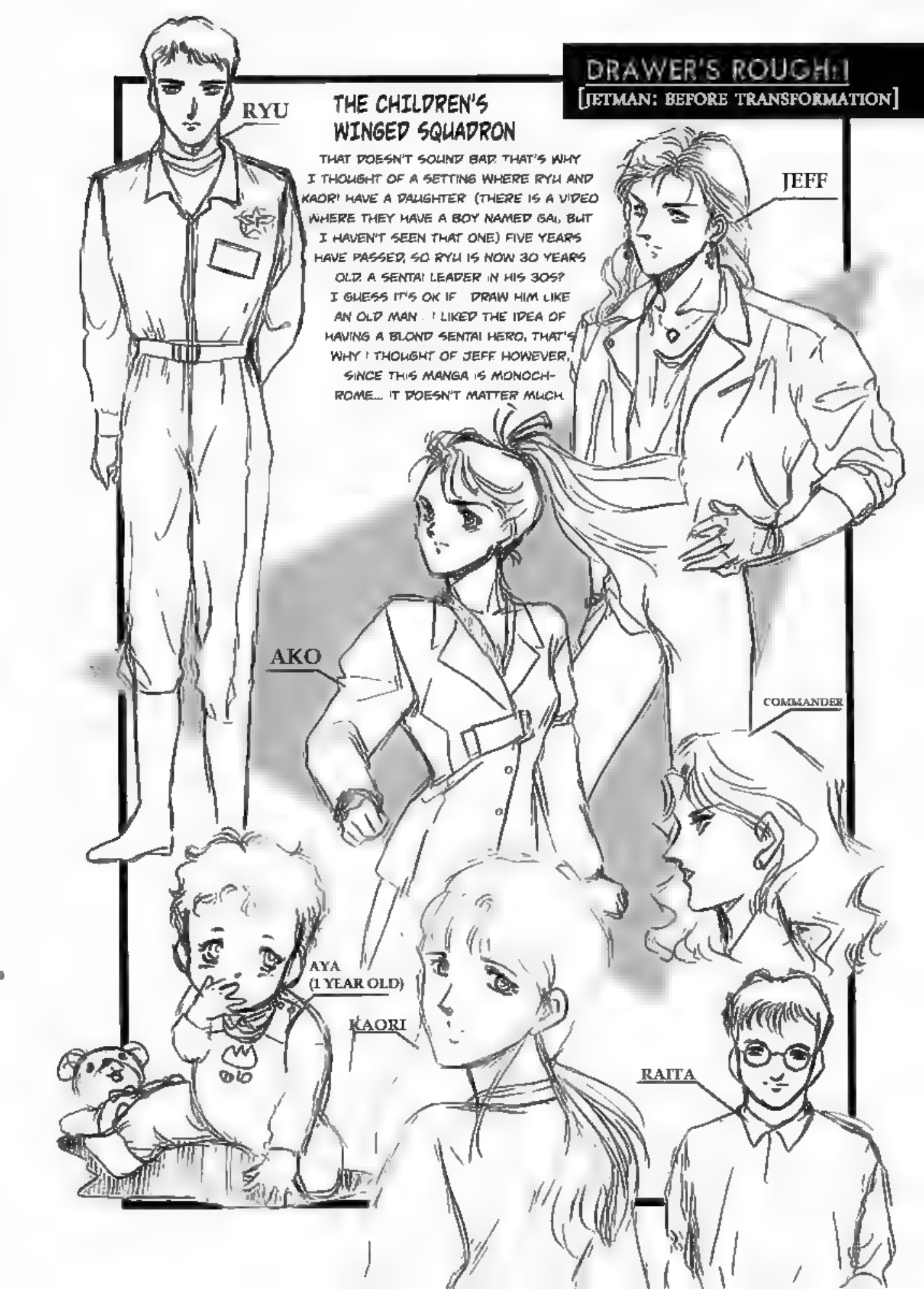
GYULL..
LOOK! OVER THERE!
IS IT OVER?
UGH
UH
?
I STILL FEEL THE PAIN AND THE FATIGUE... ALTHOUGH IT WAS NOT REAL...
N-NOTHING .. I JUST GOT LOST IN THE MOMENT.
AH
PFF
WHAT'S WRONG?!
RYU!
AH
THANK GOD! THEY'RE ALRIGHT!

STOP IT, YOU'RE EMBARRASSING ME
THANK YOU, GAI
YOU WERE THERE FIGHTING BY MY SIDE
AND ALSO THE ONLY ONE WHO HEARD GAI'S VOICE ...?
WAS I THE ONLY ONE SUCKED IN TO RADIGUET'S ILLUSION...?
RYU! GUYS!
kaori, commander we've won
AH
AH...
I'M SO HAPPY YOU'RE ALRIGHT ..
squeeze
WHAAAA
they sure put up a show
GO GO, you two
HEHE

IT'S OVER RIGHT ...?
BU BU
TELL ME THE BATTLE IS OVER ...
NO
IT'S NOT OVER YET
RADIGUET IS ALIVE

THE NEW BATTLE IS JUST BEGINNING.

THE BATTLE FOR THE BLUE SKY... THE BATTLE TO PROTECT THE CHILDREN FROM EVIL HAS JUST BEGUN...
WINGED SQUADRON
JETMAN
TIME FLIES
END


DRAWER'S ROUGH: 1
[JETMAN: BEFORE TRANSFORMATION]
THE CHILDREN'S WINGED SQUADRON
THAT DOESN'T SOUND BAD. THAT'S WHY I THOUGHT OF A SETTING WHERE RYU AND KAORI HAVE A DAUGHTER. (THERE IS A VIDEO WHERE THEY HAVE A BOY NAMED GAI, BUT I HAVEN'T SEEN THAT ONE.) FIVE YEARS HAVE PASSED, SO RYU IS NOW 30 YEARS OLD. A SENTAI LEADER IN HIS 30S? I GUESS IT'S OK IF I DRAW HIM LIKE AN OLD MAN... I LIKED THE IDEA OF HAVING A BLOND SENTAI HERO, THAT'S WHY I THOUGHT OF JEFF. HOWEVER, SINCE THIS MANGA IS MONOCHROME... IT DOESN'T MATTER MUCH.
RYU
JEFF
AKO
COMMANDER
AYA
(1 YEAR OLD)
KAORI
RAITA

CHAPTER 1: PLUNDER
HURRY UP THE REPAIRS ON THE JET MACHINES
NO.
THAT WON'T BE ENOUGH.
OUR CURRENT WEAPONS DON'T HAVE ANY EFFECT ON HIM ANYMORE
WE CANNOT DEFEAT HIM UNLESS WE DEVELOP SOME NEW WEAPONS.
WHY?
WHY DO YOU GUYS HAVE TO FIGHT?
WE ARE HERE, THE NEO JETMEN, ALONG WITH THE OTHER SKYFORCERS
WHY DO YOU NEED TO FIGHT?
WHY YOU ASK?
THE 10TH PLANET

GYAAA
BECAUSE IT'S ME HE'S AFTER.
HE'S NOT INTERESTED IN THE NEO JETMEN OR THE OTHER SKYFORCERS
HE WANTS ME . THE ONLY THING HE WANTS IS TO DEFEAT THE JETMEN!

PART II:
A WARRIOR DASHING THROUGH THE SKY

SOMEDAY MY BAND WILL BE JUST LIKE HER'S.
AH, A SHOOTING STAR
JUST WAIT I'LL BE A BIG STAR SOON!
FINALLY PEOPLE ARE STARTING TO COME TO OUR CONCERTS
HE HE HE
IDIOT! Just it obvious!
DID SOMETHING GOOD HAPPEN?
YOU WERE REALLY ON A ROLL TONIGHT, JEFF!
DAMN YOU REALLY LIKE THAT!
A NEW ONE JUST WENT ON SALE AND HE WENT OUT TO BUY IT IMMEDIATELY.
IT'S THAT, YOU KNOW, THE THING HE ALWAYS BUYS
GEEZ
SORRY!
I GUESS THAT'S IT FOR TODAY
WE'RE THINKING OF GOING OUT FOR A DRINK, YOU COMING?
OH

WHA ?!
IT'S COM-ING!

IT LOOKS LIKE YOU'VE COME TO.
WHERE?
UH?
UH
IS THIS A HOSPITAL? WHO ARE YOU GUYS?
THIS IS SKYCAMP, AND..
TRA-THUMP
THE JETMEN!
WOW, HE'S GOT BLUE EYES
IT LOOKS LIKE HIS HAIR WASN'T DYED AFTER ALL
WE ARE...

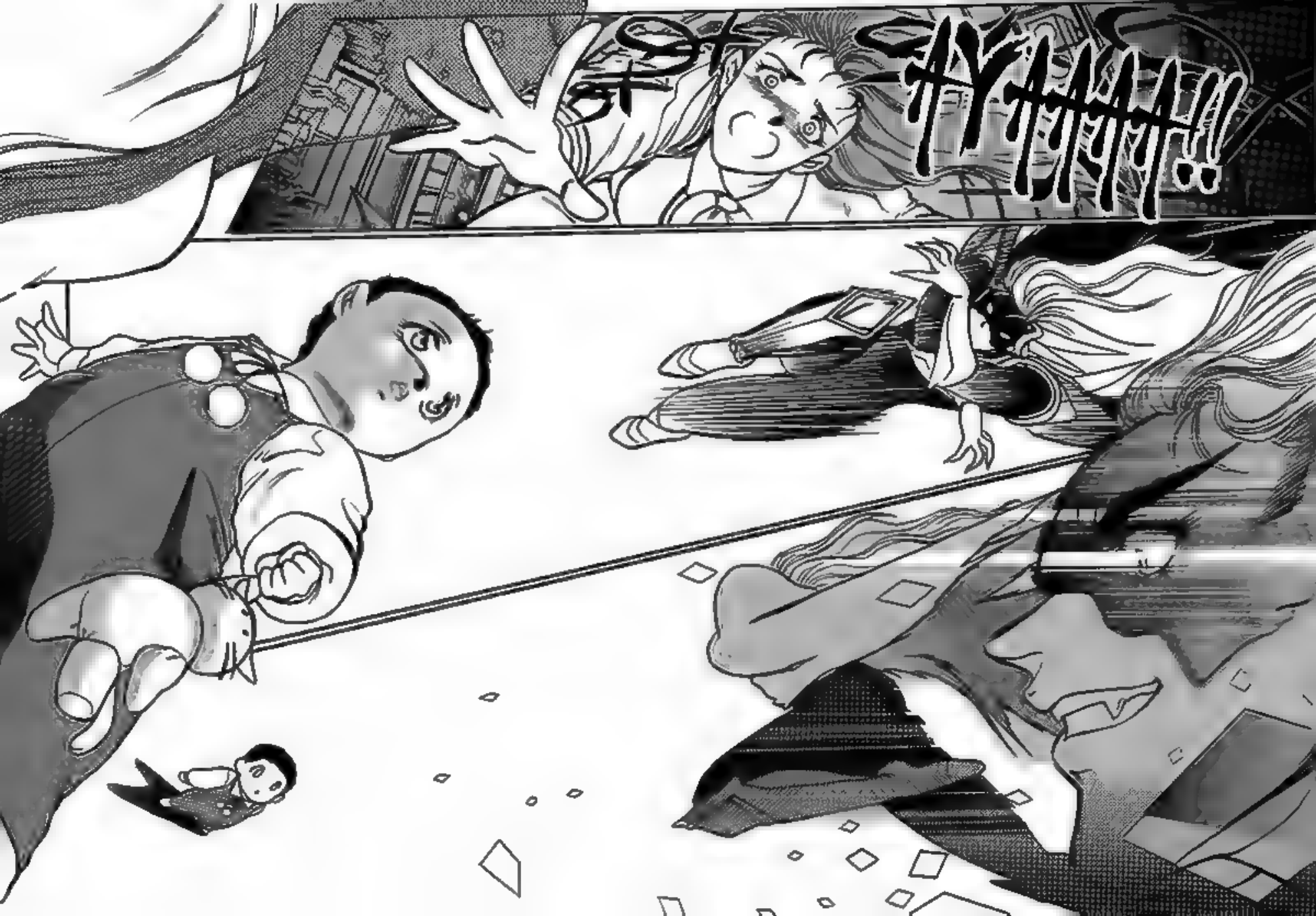
WHAT?
WHO, ME?
IT'S THE REAL AKO HAYAKASA!
IT'S REALLY YOU!
OH!
OH!
OH!
LUCKY
I'M A FAN OF YOUR'S! I'VE BOUGHT ALL OF YOUR CDS!
I'VE BEEN TO YOUR CONCERTS TOO!
STUMPED
I BOU-GHT YOUR NEW CD AS WELL, BUT I HAVEN'T LISTENED TO IT YET!
HE'S SO TALL
I'M SO GRATEFUL FOR BEING ABLE TO SEE YOU FROM THIS CLOSE!
I WANTED TO LISTEN TO IT IMMEDIATELY, SO I WENT
STRAIGHT HOME AFTER THE CONCERT?
YOU HAVE BECOME A JETMAN.
AND WITH THE IMPACT OF THAT METEOR,
THEN I SAW A SHOOTING STAR
HUH?

WE FOUND MATTER SIMILAR TO BIRDONIUM IN THAT METEOR
WE CONFIRMED IT HAS INFECTED YOU.
AFTER THAT WE TOOK YOU TO OUR BASE ALONG WITH THE METEOR TO DO SOME SECRET EXPERIMENTS
YOU LOST CONSCIOUSNESS BECAUSE OF THE SHOCK AND YOU WERE BROUGHT TO THE HOSPITAL
YOU ARE A JETMAN!
PLEASE! I WANT YOU TO FIGHT WITH US!
HA..
AH HAH
HA

WOW! I'M SO HAPPY AND GRATEFUL! I WAS A REAL BIG FAN OF JETMAN! I'LL GIVE IT MY BEST!
Y-YEAH.
AWE-SOME !!
SWEET!!
I'LL PLAY AGAIN SOON PLEASE COME AND WATCH.
HERE IS MY CD. YOU CAN HAVE IT. PLEASE LISTEN TO IT.
BOW
BOW BOW
MY NAME IS JEFFREY KENZAKI. I'M A HALF-BLOOD- PLEASE CALL ME JEFF!
I PLAY THE GUITAR AND I'M THE SINGER OF THE BAND 'BLACK EAGLE'!
NOW... NOW WE CAN FIGHT RADI-GUET!
NOW WE'VE GOTTEN OUR HANDS ON BIRDONIUM, WE CAN CHANGE. WE CAN EVEN REPAIR OUR MACHINES
YEAH
HE IS MUCH EASIER TO CON-VINCE THAN GAI...

PEACHAHILL

MAMA!
HUM HUM
WHERE ARE YOU GOING, AYA?
ALTHO... UGH IT SEEMS LIKE A NORMAL PEACEFUL AFTERNOON
IT'S SO PE-ACE-FUL... AT LEAST FOR NOW
WE'RE GOING HOME, AYA.
AS LONG AS WE DON'T DEFEAT RADIGUET, PEACE WON'T LAST.
IT CAN'T BE?!
ZING...


AAAH!!!

MU HA HA HA HA HA
I'M SURE HE'LL BE IN A LOT OF PAIN!
NO NEED TO WORRY... I WON'T KILL THIS INFANT.
I'LL MAKE SURE SHE'LL GROW UP WITH CARE.
GO AHEAD AND TELL RED HAWK HIS BELOVED DAUGHTER HAS BEEN KIDNAP-PED!
MA-!

AYA REALLY TAKEN WAS.
BY RADI-GUET?
SHIT!
BAM!
SH..!
I'M SORRY I'M SO SORRY, RYU!
SHE WAS TAKEN BEFORE MY EYES
NO... IT'S NOT YOUR FAULT.
I SHOULDN'T HAVE LET MY GUARD DOWN.
BLAMING YOURSELVES WON'T SOLVE ANYTHING RYU, KAORI

CAN YOU HEAR ME,... JETMEN ?
THERE IS ONLY ONE THING WE SHOULD BE DOING NOW.
SHE'S RIGHT!
HUH HUH
THAT IS DEFEATING RADIGUET AS SOON AS POSSIBLE!

AYA!
MY NAME IS... RUMA. I'M THE DAUGHTER OF THE GREAT EMPEROR RADIGUET!
I WILL KILL YOU IN THE NAME OF MY FATHER!
WHA-?!
WHAT DID YOU SAY?!
THAT GIRL, IT'S...
AH!

CHAPTER 2: THE NIGHT BEFORE
IMPOS-SIBLE..
IS THAT AYA ?!
DISPOSING OF YOU IS AN EASY TASK.
IT'S TRUE! THAT GIRL IS AYA!
I KNOW BECAUSE I AM HER MOTHER!
BUT A NORMAL DEATH WOULD BE DULL. THAT'S WHY... I'LL GIVE YOU SOME TIME TO LIVE.
I DON'T MIND IF YOU REPAIR YOUR MACHINES OR TRY TO ESCAPE DUR-ING THAT TIME.
JUST FILL THAT TIME WITH ANY USELESS ACT YOU WANT.
HAHAHA
DO I HAVE TO GO THROUGH THAT HARDSHIP AGAIN...?
IS THAT AYA...? IS THAT GIRL REALLY AYA...?

CAN YOU TAKE THE HARDSHIP OF HAVING TO DRAW YOUR SWORD AGAINST SOMEONE YOU LOVE...?!
HUH UH... CAN YOU TAKE IT, RED HAWK?
THE HARDSHIP OF LOSING SOMEONE I LOVE...!

YEAH. YOU'VE DONE WELL, RUMA.
FA-THER ?
I'VE DONE AS YOU ASKED.
AND... TAKE A LOOK AT THIS.
WE ARE DOING THIS SO THEY CAN TASTE THE BITTERNESS OF REAL FEAR.
HE HE. LET ME EXPLAIN.
I COULD JUST KILL THEM RIGHT AWAY IF YOU WANT?
BUT, WHY DO WE HAVE TO HOLD BACK ON THESE HUMANS?
WHAT IS THIS?

IT'S A PRESENT FOR YOU, RUMA.
ONCE IT'S COMPLETED, THINK OF IT AS AN EXTENTION OF YOUR ARMS AND LEGS.

MY HEAD HURTS
UHH.
WHAT'S WRONG, ROMA?
ROMA. YOU POOR THING... YOU'RE STILL SO YOUNG.
YOU SHOULDN'T BE AWAKE FOR SO LONG. YOUR BODY CAN'T TAKE IT YET.
YES... FAT-HER.
GO AND REST.

RAITA! WINDING YOURSELF UP WON'T HELP ANYTHING. WE HAVE TO FOCUS ON WHAT WE CAN DO NOW!
I KNOW! I KNOW! BUT I CAN'T HELP WOR-RYING!
I CAN'T CONCENTRATE ON THIS ANYMORE!
AHARG. ENOUGH

I'M WORRIED ABOUT RYU AND KAORI.
WE HAVE TO FIGHT RADIGUET.
.AND OF COURSE WE ALSO HAVE TO FIGHT THAT GIRL.
CAN YOU FIGHT.. KAORI? CAN YOU FIGHT AYA... OUR DAUGHTER?
IT'S OK IF YOU WANT TO SIT THIS OUT... YOU CAN LEAVE IT TO US.
I.. !
CAN YOU FIGHT AYA?! CAN YOU?
CAN YOU DO IT, RYU ?!

THIS IS SOMETHING BETWEEN RYU AND KAORI. THEY'LL HAVE TO DECIDE FOR THEMSELVES IF THEY FIGHT OR NOT. WE CAN'T DO ANYTHING.
BUT..
OF COURSE I'M WORRIED ABOUT THOSE TWO AS WELL.
...I'LL DO IT!
FIGHTING AYA. DEFEATING AYA. THAT'S CRAZY
I DON'T KNOW IF WE'D BE ABLE TO FIGHT
BUT.. IT'S NOT ONLY ABOUT THEM!
I CAN DO IT BECAUSE I AM THE ONLY ONE WHO DOESN'T HAVE A BOND WITH AYA.
I WILL FIGHT HER!
I'D HAVE NO CHOICE BUT TO FIGHT HER!
IF SHE ATTACKS ME, SHE IS MY ENEMY, RIGHT?
EVEN IF IT IS MR TENDO'S DAUGHTER
THANK YOU, JEFF... BUT THERE IS NO NEED TO WORRY. WE WILL FIGHT.
RYU! KA-ORI!

ARE YOU SURE ABOUT THIS, KAORI?!
YES. I'M CONF-IDENT
BOTH KAORI AND I WILL FIGHT
WILL YOU...
WILL YOU KILL YOUR OWN DAUGHTER?!
IT'S AYA YOU'LL BE FIGHTING!
ARE YOU SERIOUS?! RYU?! KAORI?!
HE'S RIGHT, MR. TENDO!
HOWEVER... IF EVERY-THING FAILS...
I BELIEVE THAT WE WILL FIND A WAY TO TURN AYA BACK TO NORMAL.

RYU
...
IF THAT'S THE CASE I WILL TAKE HER LIFE MYSELF!
...
JE-FF?
WHAT'S WRONG, JEFF?

W-WHEN I WAS A KID
MY MOTHER TRIED TO KILL ME.
ARE YOU CRY-ING?
SIGH
BUT IN THE END SHE DIDN'T GO THROUGH WITH IT, AND SHE SAID WE'LL TRY TO KEEP ON LIVING
NOW IT'S SOMETHING WE OFTEN LAUGH ABOUT THOUGH
I CAN'T IMAGINE WHAT HARDSHIPS MY MOTHER WAS GOING THROUGH AT THE TIME.
HER FACE WAS COVERED WITH TEARS...
SHE KEPT SAYING SHE WAS SORRY... AND THAT WE'LL BE HAPPILY EVER AFTER IN THE AFTERLIFE...
SHE WAS PLANNING TO KILL HERSELF AFTER-WARDS.
I WILL NEVER FORGET MY MOM'S FACE WHEN SHE WAS TRYING, TO STRANGLE ME
SEEING MR. TENDO AND HIS WIFE HAVING SIMILAR FEELINGS BACK THEN... KINDA MADE ME SAD.

I THOUGHT YOU WERE JUST A RECKLESS HEAVY METAL IDIOT YOU YOU ARE REALLY A KIND PERSON
AH
AH
AH
SQUEEZE
GRR.
HUG
THOSE ARE MY DEAR AKO'S SOFT BREASTS!
OOH!
OOOH!
I'M TAKING THAT BACK!
YOU RECK-LESS HEAVY METAL IDIOT!
BETWEEN HEAVEN AND HELL

YOU WILL BECOME A WARRIOR, ARE YOU PREPARED?
ARE YOU SURE ABOUT THIS? ONCE YOU'VE TAKEN THOSE BIRDONIC WAVES.
YES.
HERE WE GO
PLEASE GO ON.
I UNDER-STAND.
I SWEAR I WILL GET AYA BACK... THAT IS WHY I WILL BECOME A WARRIOR!
AH!
Flash
AA AH!
THE FIGHT IS GOING TO BE TOUGH....

HUH.
HUH.
LET THE FUN GAME BEGIN.
I THINK I WAS DREAMING... IT WAS AS IF SOMEONE WAS CALLING ME...

CHAPTER 3 FATHER AND DAUGHTER
DEATH HAS COME TO GET YOU.
THE TIME HAS CO-ME
ARE YOU REA-DY, JET MAN !?
WOOOSH!

DON'T YOU HAVE ANYTHING ELSE IN YOU? IS THIS HOW FAR YOUR STRENGTH GOES?!

SHE'S STRONG!
Y-YEAH, BUT...
KAORI? GUYS? ARE YOU ALRIGHT?
HL HL HLH
AYAS ORUMAS CAER
FUCK ASS!
THAT WAS CLOSE!
WHY DONT YOU AT LEAST TRY TO FIGHT BACK?
WHAT'S THE MATTER? IS IT ALREADY OVER?!

Ahh!
...
HEH
YOU CAN'T DEFEAT ME WITH SOME-THING LIKE THAT
ISN'T THAT RIGHT, MINA?
LET'S GO SHOP-PING, AYA.
MAMA
AND, MINA?
YES, MINA CAN COME ALONG TOO

AYA'S MEMORIES COULD RETURN MORE EASILY THAN WE THOUGHT... IF SHE REALLY REMEMBERS THAT NAME...
THAT'S HER TEDDY BEAR'S NAME! IT WAS HER TREASURE!
THERE IS STILL A PIECE OF AYA'S HEART IN HER!
AYA!
AAH!
HANDMADE BY KAORI →
THEY MIGHT BE TRYING TO FOOL US!
IT COULD BE ONE OF THE ENEMY'S TRAPS!
COULDN'T IT BE JUST A COINCI-DENCE?!
IT'S NOT A COINCI-DENCE NOR A TRAP!
SHE REMEM-BERS IT!
Crash!!
MR. TEN-DO!
SHUT UP!

IT'S USELESS TO TRY AND MESS WITH ME
AYA!
WAKE UP! YOU ARE MY DAUGHTER!
YOU ARE BEING USED BY RA-DIGUET!
I'M RADIGUET'S DAUGHTER, RUMA! I'M NOT SOME-ONE CALLED AYA!

DO YOU REALLY THINK A HUMAN'S DAUGHTER COULD DO SOMETHING LIKE THIS ?!
BAAAAM!
WHAT A BUNCH OF COWARDS!
HAHAHA! HOW RIDI-CULOUS!

YOU CAN FINISH THEM OFF, MINA!
MR. TEN-DO.
AYA! I DON'T WANT TO FIGHT YOU!
MINA WILL BE SAD IF WE FINISH THIS WITHOUT A REAL FIGHT.
PLEASE REMEMBER US!
WE ARE YOUR PARENTS!
IT'S NO USE. MR. TENDO'S HEART CAN'T REACH HER RIGHT NOW...

I'M GOING KILL YOU NOW!
IT BE-CAME HUGE

LAUNCH! JET ICARUS!
DAMN

BAM
SWISH
BIRDONIC SABER!
BRRRR
SHE'S FAST!
SHE DODGED IT!
AA-AH!
HO HO HO HO HO HO HO HO HO HO HO
Shhh...

LAUNCH! JET GARUDA!
WHOOSH
THIS IS THE END FOR YOU!
AHAHAHAHAHA
THE JET ICARUS IS NOT ENOUGH! I'LL MA-NEUVER IT!
WHAT ARE YOU DOING, JEFF?!

LET ME JOIN YOU.
IF NOBODY CAN KILL HER... I WILL!
I KNEW IT FROM THE BEGINNING MR. TENDO HAS NO INTENTION TO KILL HER
I'M FIGHTING TOO!
I CAN'T LEAVE THIS TO A NEWBIE ALL BY HIMSELF, CAN I?
AKO?!
LET'S DO THIS!
O'KAY
OH... AKO...
STOP CRYING ALREADY!
IT'S BETTER THAT WE DO IT INSTEAD OF RYU AND KAORI... ISN'T THAT RIGHT, JEFF?!

CHAPTER 4: LAMENT
IT'S NOT OVER YET!
I KNOW IT'S NOT FAIR TOWARDS RYU... BUT WE HAVE TO GIVE IT OUR ALL!
WE HAVE TO GO ON, EVEN IF SHE CUTS OFF OUR LEGS!

TAKE THIS! HOW DO YOU LIKE THE POWERED UP GARUDA BURST?!
GOT HER!
AAAHH!

!!
AAAAAAAH
IS AYA SYN-CHRONIZED TO THAT ROBOT MINA?!
W-WHAT?!
!!

I'LL BE CONTROL-LING IT FOR HER!
RUMA CAN'T CONTROL MINA ANY LONGER.
HOW DO YOU LIKE THIS... RED HAWK?
ZUUUU
HOW CAN I SAVE YOU?
WATCH OUT, MR. TENDO!
CAN YOU STILL ATTACK MINA NOW?
IT'S RUMA WHO IS TAKING THE DAMAGE!
BAM

GRAAA
I CAN'T BELIEVE HE'S ABLE TO DO SUCH A THING!
FXXK!!
I CAN'T THINK OF A WAY TO ATTACK IT!
THERE MUST BE A WAY!
THERE MUST BE...
BAM
WE MUST RETRIEVE AYA'S BODY FROM MINA!
I DON'T KNOW IF IT WILL WORK AS WELL AS IT DID WITH VERONICA THOUGH.
GOOO

I GUESS IT'S OUR ONLY CHANCE!
FIRST WE HAVE TO STOP THAT THING!
MR. TENDO! WE HAVE TO RESTRAIN HER TO-GETHER!
A-AL-RIGHT...
DAMN.
GARAA
FXXKIN

AYA!
LET'S LEAVE THIS TO AYU, EACH!!
WE'VE GOT HER!
JUST LEAVE IT TO ME!
PLEASE TAKE CARE OF THE REST, AKO!
I'M GOING TOO!

AYA!
I HOPE ICARUS AND GARUDA CAN MANAGE...
GGNGGG
IF WE DON'T HURRY, AYA WILL....
UNTIL RYU AND JEFF ARE BACK!
WE DON'T LET GO!

I'M HERE TO SAVE YOU!
SHRRRTTT
THUMP
AYA !!!
THUMP
THUMP
AAAAAAAAH!
I...
OUT OF THE WAY!

I GOT HER OUT!
STOP IT, JEFF! AYA WILL DIE!
SHE WON'T DIE FROM THIS!
AAAH!
NO!
SEE? SHE'S FINE. SHE'S BREATHING.

OARN. I DIDN'T EXPECT THIS...
FORGIVE ME, AYA, MR. TENDO...

I WANTED TO KILL YOU FATHER AND DAUGHTER TOGETHER...
I GUESS I MISCALCULATED A BIT...
HEH...
I AM ENJOYING THIS SCENERY.
HUH UH...
ALTHOUGH...
AYA! HANG IN THERE!!
AYA!

I REMEMBER... YOU'RE THE ONE WHO WAS CALLING ME IN MY DREAMS.
WHO IS IT...? WHO IS CALLING ME?
YOU MUST BE...
MY REAL DA.
SO IT WAS YOU...
HUH HUH HUH
HA HA HA HA HA
AYA!
A!
A!

YOU! I WILL MAKE YOU PAY!!
RAD. RAD! SHUT!
I, FOR ONE, AM VERY EXITED.
HOW DOES IT FEEL, RED HAWK?

CHAPTER 5 SETTLING THINGS
CLASH
...IT'S DARK.

IT'S SO DARK, SO COLD... AND SO SILENT.
AH...
I GUESS I DIED...
A BABY ...?
IS THAT YOU, AYA?
I

I'M GIVING YOU MINA'S POWER.
A NEW LIFE WILL BE BORN IF YOU MERGE IT WITH BIRDONIC WAVES.
SO PLEASE
SAVE MY DADDY.
I PRO-MISE I'LL SAVE YOUR FATHER!
SHRRRRRR
BAM!

UH?
AYA?
I'M SURE SHE WANTED TO COME BACK TOO BUT..
GRK

SHL
SWOOP
I WON'T DIE UNTIL I'VE KILLED YOU, BASTARD!
SO YOU DIDN'T DIE?!
!
OO OOH!

OOOH
OOOH
ENOUGH!
HA!
BAM
UH...

I'LL FINISH YOU OFF NOW!
I HESITATED BECAUSE I WANTED TO MAKE YOU SUFFER BUT...
CLING
WAH!

I TOLD YOU I WON'T DIE YET!
NOT UNTIL I'VE FUL-FILLED
MY PROM-ISE TO AYA!
NOW, MR. TENDO! DO IT!
DON'T HESITATE BECAUSE OF ME!
BUT!
GRIN
YOU BAS-TARD ?!

JEFF! FORGIVE ME ...
I'M TAKING YOUR LIFE!
IT'S NOT A SACRIFICE! THIS IS MY AND AYA'S WISH!
SHOOT! DO IT FOR US!
CAN YOU REALLY SACRIFICE YOUR FRIEND IN ORDER TO KILL ME, RED HAWK?
CAN YOU KILL ME ?!
DO IT, MR. TENDO!
YOU MUST AVENGE AYA!
AYA GAVE ME A NEW LIFE...
JUST SO THAT I CAN KILL YOU!

OOOH!
BANG

FOR-
GIVE
ME
JEFF...

IT'S ALL BONY
THIS IS WEIRD!
WOW!
WHAT?!
JEFF...!
WHAT HAPPENED TO YOUR BODY?
HUH?
IT'S OVER..
shouldn't he be worrying about himself?
AH! WHAT ABOUT RADIGUET?!
WHAT HAPPENED TO HIM?!
IT IS...
FINALLY OVER

MINA
..
IT STOP-PED ?
RYU... JEFF? WERE YOU ABLE TO SAVE AYA?
CHAPTER 6 THE LAST MOMENTS

MR TENDO ?
.....
LET'S HEAD BACK TO OUR MACHINES

I FEEL AS IF SOMETHING IS BEATING WITHIN MY BODY...
THUMP
THUMP
MAYBE THIS IS WHAT BEING PREGNANT FEELS LIKE?
SERIOUSLY?
CLING
I DON'T THINK HE WOULD HAVE BEEN ABLE TO SURVIVE THAT.
BUT WE'LL DESTROY THIS ROBOT JUST IN CASE.
ABOUT RADIGUET... HE DIED, RIGHT?

UGH...
THIS BODY WON'T LAST MUCH LONGER.
I HAVE NO USE FOR IT ANYMORE.
I'LL JUST HAVE TO FIND A NEW VESSEL.
THAT MAN... JEFF. HE INHERITED THE POWER OF THE VYRAM.
HE IS THE PERFECT VESSEL FOR ME.

I MIGHT HAVE BEEN DEFEATED THIS TIME...
JUST WATCH, RED HAWK. SOON I'LL LET YOU SUFFER A NEW TYPE OF FEAR...
WHA?!
TRANZA?!

COM-BINE! GREAT SCRA-MBLE!
LET'S DES-TROY THE ENEMY ROBOT!
I HAVEN'T KILLED RED HAWK YET!!
LEMME GO! STOP! STO...
RYU! AND AYA?
LET'S FINISH THIS!
LET ME GO, TRANZA! I HAVEN'T...
HEHE...
MY DEAR RADIQUET. ARE YOU THINKING OF CONTINUING TO LIVE ALL ALONE? YOU WON'T HAVE YOUR WAY
YOU'RE GOING TO DIE WITH ME!

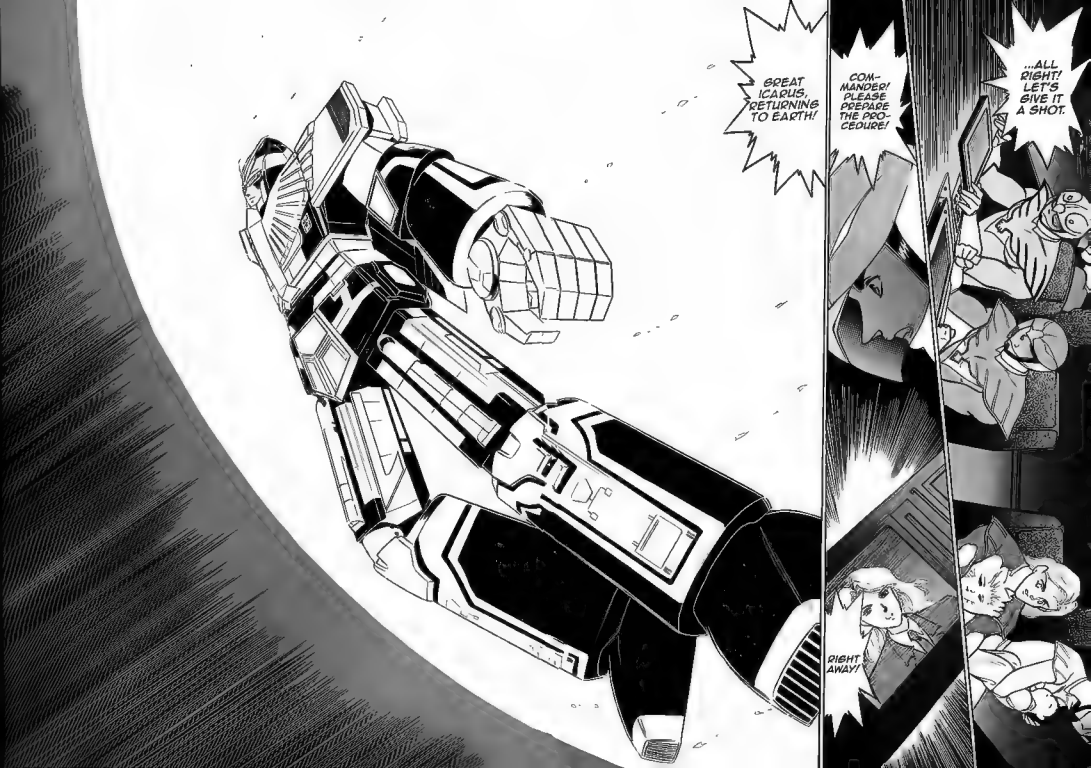
Bird
Maser!

BUT
AYA.
IT'S OVER
WITH THIS EVERY-THING IS OVER
IT'S HOT! I FEEL LIKE MY CHEST IS BURNING...
UUHH
UUHH
THA-THUMP
JEFF?!
WHAT'S WRONG?!
!
UH!
THA-THUMP

AYA'S ...?!
AAH ?
HUH?
HUH?
SHE TURNED BACK TO NORMAL...
AYA...
JEFF!
SO THIS RUM-BLING INSIDE ME... IS IT...?
!
HAS VYRAM'S POWER DISAP-PEARED AFTER RADIGUET DIED?

WEIRD!
TEEHEE
IT'S MINA!
EWW!
CLING.
WHAT IS GOING ON?
I'M NOT QUITE SURE MYSELF ...
AH
MAYBE A PART OF MINA SURVIVED WITHIN ME AFTER WE FUSED. EVEN IF SHE IS IN ME, SHE SEEMS NOT TO HAVE ANY CONTROL OVER ME OR HERSELF...

WE CAN CREATE NEW LIFE IF WE FUSE MINA WITH BIRDONIC WAVES!
IT ALLOWED ME TO COME BACK TO LIFE TOO!
WHAT?
WE MIGHT BE ABLE TO BRING AYA BACK TO LIFE!
MR. TENDO!
AND WE STILL HAVE BIRDONIUM, SO WE HAVE BIRDONIC WAVES!
MINA'S POWER IS STILL WITHIN ME!
HER CELLULAR ACTIVITY WILL RETURN AND SHE'LL LIVE AGAIN!
IF WE GIVE THAT ENERGY TO AYA...


GREAT ICARUS, RETURNING TO EARTH!
COM-MANDER! PLEASE PREPARE THE PRO-CEDURE!
...ALL RIGHT! LET'S GIVE IT A SHOT.
RIGHT AWAY!

HURRY THE PREPARA-TIONS!
WE'LL START THE OPERATION ONCE RYU AND THE OTHERS COME BACK!

NO PROBLEMS IN THE PRELIMINARY TESTS!
RADIATION EQUIPMENT ALL GREEN!
PROGRAM RUN THROUGH OK!
PREPARATIONS COMPLETE!
WE'RE ON STANDBY.
GREAT ICARUS HAS RETURNED!
THE CHANCES THIS OPERATION WILL BE SUCCESSFUL ARE SLIM.
I TOLD YOU BEFORE THAT THIS WAS GOING TO BE DIFFICULT
IF THERE IS EVEN A SMALL CHANCE.
WE MUSTN'T LOSE HOPE
WE KNOW
DON'T EXPECT THAT THE SAME CELLULAR EFFECT THAT HAPPENED TO JEFF WILL OCCUR AFTER AYA RECEIVES BIRDONIC WAVES.
LAST CHECKS BEFORE STARTING THE OPERATION!

JEFF!
I'VE BEEN GIVEN THIS LIFE BY AYA. SO PLEASE LET ME DO THIS, IF IT CAN GIVE AYA...
BACK HER LIFE.
LISTEN JEFF...
YES?
DO YOU UNDER-STAND?
IT IS POSSIBLE THAT THIS OP-ERATION WILL COST YOU YOUR LIFE..
YES. I KNOW I COULD JUST GO OUT LIKE A WALKMAN SHORT ON BATTERIES.
I'M FULLY AWARE OF IT
JEFF!

IDIOT
I'M THE ONE WHO ASKED FOR THIS.
DON'T SAY ANYTHING, MR. TENDO
I'M SORRY JEFF. I...
YES.
I PROMISE I'LL COME BACK.
AKO?
AND DON'T MAKE SUCH A PROUD SMILE!
WHY IS A HEAVY METAL IDIOT LIKE YOU SO OLD-FASIONED?!
YOU'RE THE WORST KIND OF IDIOT!
I WON'T FORGIVE YOU IF YOU DON'T! YOU UNDER-STAND?!
I WANT GOOD THINGS HAPPENING! BOTH OF YOU MUST COME BACK ALIVE!

STARTING THE OPERA-TION!

AYA.
CONTINUE THE RADIATION.
NO CHANGE IN AYA TENDO'S CONDITION.
NO! YOU'LL DIE IF WE DO SO!
COMMANDER! TRANSFUSE MY ENERGY TO HER!
I'M COUNTING ON YOU, MINA.
TOUCH
STARTING OPERATION ON JEFF KENZAKI.
CONTINUING RADIATION.
...
ALL RIGHT
IT MIGHT EVEN CAUSE AN EXPLOSION!
PLEASE DO IT!

HIS BRAIN WAVES ARE IN DANGER.
HIS BODY TEMPERATURE, BLOOD PRESSURE AND PULSE RATE ARE DROPPING FAST.
AND RADIATE JEFF WITH BIRDONIC WAVES TOO!
TRANSFUSE JEFF'S ENERGY TO AYA!
DON'T STOP!
JEFF KENZAKI'S HEART STOPPED. NO CHANGE IN AYA TENDO'S CONDITION. SHOULD I CONTINUE THE OPERATION?
YOU SAID YOU'D COME BACK ALIVE!
YOU PROMISED ME!
JEFF, YOU IDIOT!
COMMENCING ENERGY EXTRACTION.

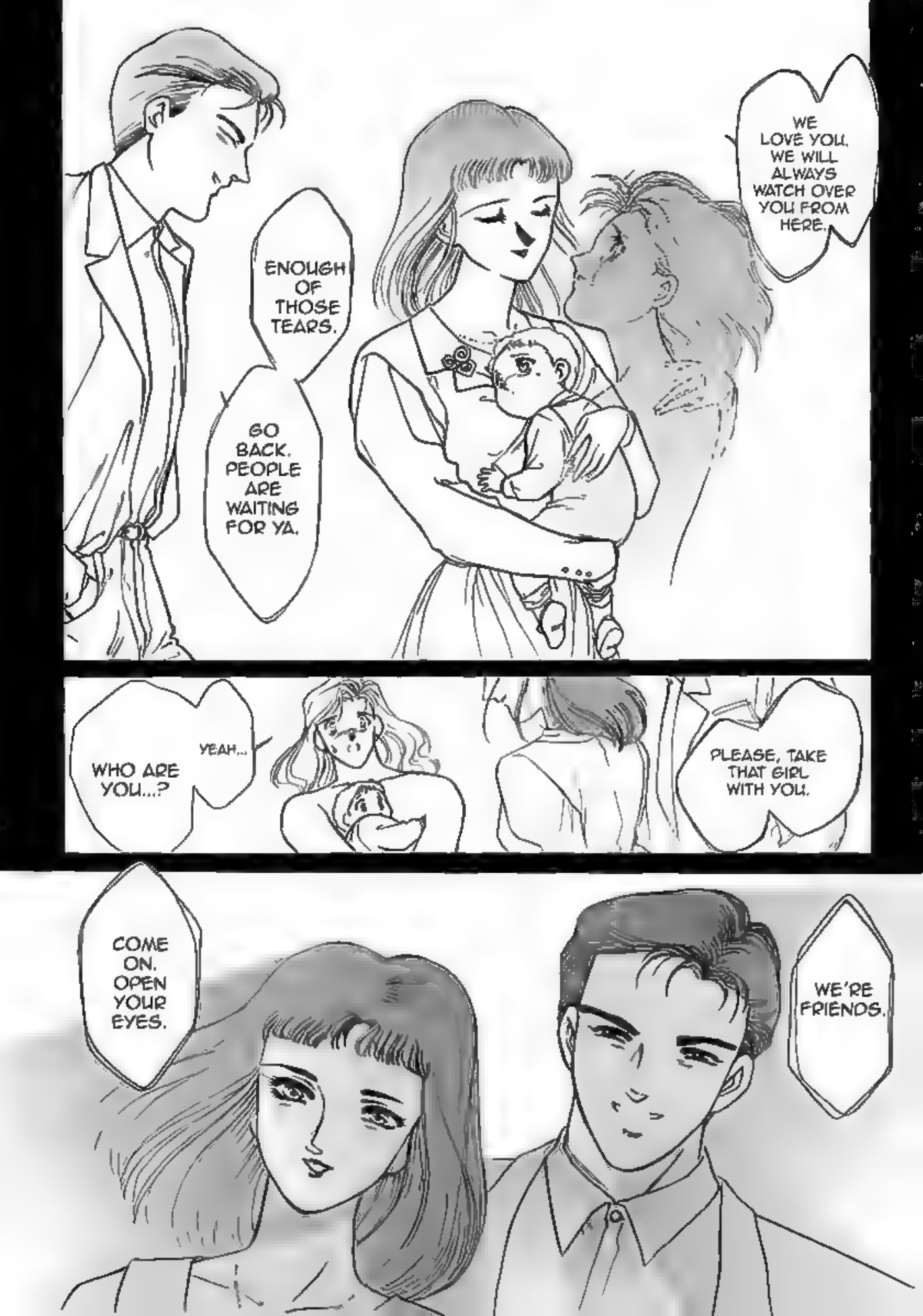
JEFF!!
AH.
THIS TURNED OUT BADLY AKO MUST BE PISSED OFF.
LOOKS LIKE I'M DEAD
CAN'T YOU DO SOMETHING, MINA?
AHH
AHH
H-HEY! WHERE ARE YOU GOING ?!
TEEHEE
MINA ...?

AYA ...?
AH?
LET'S GO HOME, AYA. EVERYONE IS WAITING FOR US.
YOU SHOULD HAVE JUST LEFT ME.
YOU'RE SUCH A FOOL. WHY HAVE YOU COME HERE?
CAN'T !
I CAN'T ...
YOU CAN'T DO ANYTHING IF YOU JUST GIVE UP!
DON'T GIVE UP! THERE MUST BE A WAY TO GO BACK!
THAT'S IMPOS-SIBLE.
WE NEED A LOT OF POWER TO DO SO. WE DON'T HAVE ENOUGH ENERGY.
NEITHER YOU OR ME CAN RETURN.

THERE IS NO WAY I CAN GO BACK. I'VE DONE SUCH HORRIBLE THINGS.
SO MANY PEOPLE DIED BECAUSE OF ME. HOW COULD I EVER BE FORGIVEN?!
IT'S NOT YOUR FAULT. YOU HAVEN'T DON ANY-THING WRONG!
AND ...
YOU DON'T HAVE TO BE FOR-GIVEN FOR ANY-THING!
WHAT?
YOU CAN'T DO ANYTHING IF YOU'RE DEAD. YOU JUST HAVE TO KEEP ON LIVING.
BUT
BUT I...
AH!
THERE MUST BE A

...
MOMMY, DADDY
AH!
EVERYONE IS GIVING US THEIR POWER!
AN ENERGY FLOW?
COME
BUT I...
LET'S GO BACK TOGE-THER!
WE SHOULD BE ABLE TO GO BACK NOW! COME!

HE'S RIGHT.
YOU MUST GO BACK, AYA.
COME BACK TO YOUR MOM AND DAD.
LIVE... BECOME HAPPY...
LIVE YOUR LIFE TO THE FULLEST IN OUR PLACE.


WE LOVE YOU. WE WILL ALWAYS WATCH OVER YOU FROM HERE.
ENOUGH OF THOSE TEARS.
GO BACK. PEOPLE ARE WAITING FOR YA.
PLEASE, TAKE THAT GIRL WITH YOU.
YEAH...
WHO ARE YOU...?
COME ON. OPEN YOUR EYES.
WE'RE FRIENDS.

SNAP
MS. RIE ...?!
MR. YUKI!
AH!
SEE YA!
JEFF
IS THIS HEAVEN?
AH?
YOU WORRIED ME! YOU BASTARD!
YOU IDIOT!
!?
...?
GAZE...

AH
WHERE IS AYA ...?
YOU'RE ALIVE, JEFF!
YOU BIG IDIOT!
Ouch!
SEE? IT HURTS, RIGHT? YOU'RE ALIVE!
AH!

LET'S GO SEE!
LET'S LOOK AT THE BLUE SKY!
LET'S GO SEE THE BLUE SKY
WE ALL PROTECTED TOGETHER
AND NOW

AND LET'S DO SO FOREVER...

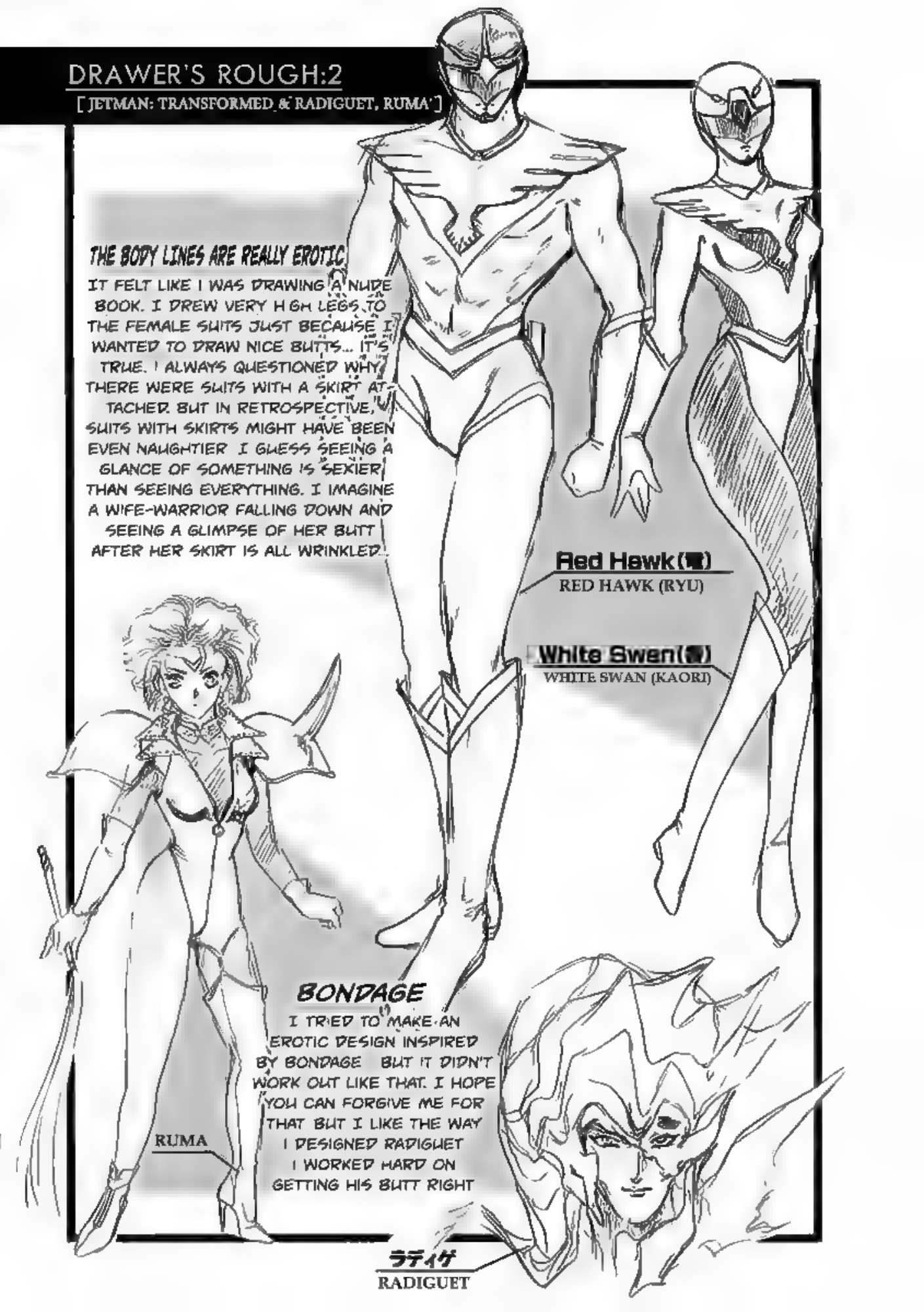
AND NOW... LET'S ALL KEEP PROTECTING THAT PEACEFUL SKY TOGETHER.

WINGED SQUADRON JETMAN
鳥人戦隊ジェットマン

天駆ける戦士 完
A WARRIOR RUNNING THROUGH THE SKY END

DRAWER'S ROUGH:2

[JETMAN: TRANSFORMED & RADIGUET, RUMA']



THE BODY LINES ARE REALLY EROTIC

IT FELT LIKE I WAS DRAWING A NUDE BOOK. I DREW VERY HIGH LEGS TO THE FEMALE SUITS JUST BECAUSE I WANTED TO DRAW NICE BUTTS... IT'S TRUE. I ALWAYS QUESTIONED WHY THERE WERE SUITS WITH A SKIRT ATTACHED. BUT IN RETROSPECTIVE, SUITS WITH SKIRTS MIGHT HAVE BEEN EVEN NAUGHTIER. I GUESS SEEING A GLANCE OF SOMETHING IS SEXIER THAN SEEING EVERYTHING. I IMAGINE A WIFE-WARRIOR FALLING DOWN AND SEEING A GLIMPSE OF HER BUTT AFTER HER SKIRT IS ALL WRINKLED.

Red Hawk(赤)

RED HAWK (RYU)

White Swan(白)

WHITE SWAN (KAORI)

RUMA

BONDAGE

I TRIED TO MAKE AN EROTIC DESIGN INSPIRED BY BONDAGE. BUT IT DIDN'T WORK OUT LIKE THAT. I HOPE YOU CAN FORGIVE ME FOR THAT BUT I LIKE THE WAY I DESIGNED RADIGUET. I WORKED HARD ON GETTING HIS BUTT RIGHT.

ラディゲ

RADIGUET

AKIKO FUJI'S

GORAKUEN THEME PARK

[PART 1] GO!GO!!

野
OPEN STAGE
IT IS SATURDAY, OCTOBER 2ND.
THAT'S RIGHT... THIS IS THE MECCA OF ATTRACTIONS. THIS IS THE GO-RAKUEN THEME PARK! THIS IS THE OPEN STAGE!
CAN GO ANYWHERE IF HE HAS A MAP
SO HE WAS FORCED TO COME ALONG
ALWAYS GETS LOST
WE'RE HERE... WE'RE FINALLY HERE!

THAT'S RIGHT! OCTOBER 2ND IS THE FIRST DAY OF 'DECISIVE BATTLE!! THE 6000 YEAR WAR!'.

THERE IS ONLY ONE REASON WHY AKIKO WANTED TO COME HERE TODAY.

THIS!

THE DECISIVE BATTLE WITH THE GORMA CLAN AT GORAKUEN THEME PARK

SHE NEVER EVEN SAW ANY OF THE ATTRACTIONS WHILE SHE WAS DRAWING SENTAI MANGA.

ACTUALLY, AKIKO NEVER CAME TO THE GORAKUEN THEME PARK BEFORE.

BY THE WAY...

I BORROWED MONEY FROM MY PARENTS.

I'll just believe that lie.

sorry it's for work

ARE YOU SO HYPED ABOUT THIS DAIRANGER SHOW?

YOU SHOULD BORROW MONEY FROM YOUR PARENTS AND GO SEE IT!

IT WILL GIVE YOU INSPIRATION FOR WORK.

MR. SUGI, THE EDITOR

AN ACTION FAN MUST SEE THE PERFORMANCE ONCE BEFORE HE DIES

EVERY TOKUSATSU FAN SHOULD GO TO GORAKUEN THEME PARK AT LEAST ONCE I MUST GOT TO THE OPEN STAGE

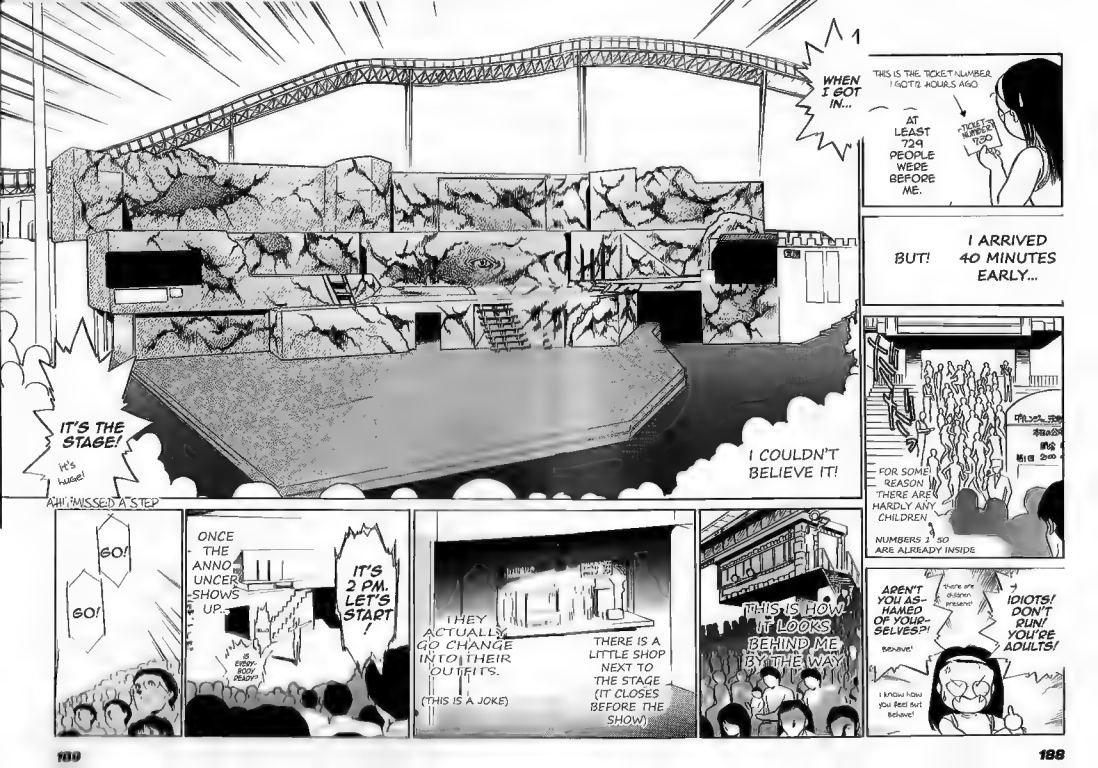
It's all about a tokusatsu fan's status

HMM

ALTHOUGH I'M GETTING TOO OLD FOR THIS AND I'VE GOT NO MONEY...

OPEN.STAGE
AND THAT'S HOW I GOT TO SEE THE STAGE FOR THE FIRST TIME!
AND THE WEATHER IS REALLY GREAT! THE SKY IS BLUE! I'M IN LUCK!
I CAN'T BELIEVE I'M GOING TO SEE THE REAL RYOU, DAIGO, SHOUJI, KAZU AND RIN!!!
she stupid?
so exited here at my age?!
IT'S MY FIRST TIME! I'M SO EXITED!
AND THERE ARE ALREADY THIS MANY PEOPLE?!
FOOD PLAZA
BUT... THERE IS ONE MORE HOUR BEFORE IT STARTS.

MOST PEOPLE ARE 1M85. (FUJI CAN HARDLY SEE BECAUSE SHE IS ONLY 1M65)


1
WHEN I GOT IN...
THIS IS THE TICKET NUMBER I GOT 2 HOURS AGO
AT LEAST 729 PEOPLE WERE BEFORE ME.
TICKET NUMBER 1230
BUT!
I ARRIVED 40 MINUTES EARLY...
IT'S THE STAGE!
It's huge!
I COULDN'T BELIEVE IT!
FOR SOME REASON THERE ARE HARDLY ANY CHILDREN
NUMBERS 1 SO ARE ALREADY INSIDE
AHH! I MISSED A STEP
GO!
GO!
ONCE THE ANNOUNCER SHOWS UP...
IS EVERYBODY READY?!
IT'S 2 P.M. LET'S START!
THEY ACTUALLY GO CHANGE INTO THEIR OUTFITS.
(THIS IS A JOKE)
THERE IS A LITTLE SHOP NEXT TO THE STAGE (IT CLOSES BEFORE THE SHOW)
THIS IS HOW IT LOOKS BEHIND ME, BY THE WAY.
AREN'T YOU ASHAMED OF YOURSELVES?!
There are children present!
IDIOTS! DON'T RUN! YOU'RE ADULTS!
Behave!
I know how you feel but behave!

THEN KIBARANGER RAN UP TO THE STAGE! HE'S SO COOL!
MOM!
THAT'S MOM'S VOICE!
KIBA IS UNDER ATTACK!
AAH!
THERE YOU ARE AKO-MARU!
ITS LIKE A KID CRY-ING FOR HELP!
DON'T LOSE!
COME ON!
YOU CAN DO IT KIBA-RANGER!
YOU CAN DO IT

IT'S A FIERCE BATTLE
AKOMARU IS DONE FOR
KILLING YOUR OWN CHILD?!
I DIDN'T EXPECT ANY BETTER FROM THE GORMA!
TADAAA
THE THREE GENERALS APPEARED!
they're so coo
HE IS IN GREAT DANGER!
KIBARANGER IS HELPLESS AGAINST THE THREE GENERALS' TECHNIQUES
DRAGON STAR-LORD CAME TO HIS RESCUE
BUT THEN!
THE DESIGN WASN'T THAT GOOD THOUGH...

WOOOOOO!!
สามัคคี!!
THEN! FROM THE TRI-BUNE!
THE FIVE WARRIORS RAN TO THE RESCUE! IT'S AWESOME!!!

I'M NOT HEARING ANY CHILDREN CRYING FOR HIS HELP ANYMORE, I CAN ONLY HEAR NERDS SCREAMING NOW!
ALL FIVE OF THEM APPEARED ON STAGE!
AKIKO FUJI'S
ふじいあきこの
GORAKUEN THEME PARK
後楽園ゆうえんち
GO!GO!!
(PART 2)
(後編)

I CAN'T BELIEVE HOW COOL THEY ARE!
ALL THE CHILDREN AND THE ADULTS ARE CHEERING!
PLEASE DON'T STAND UP. I WON'T BE ABLE TO SEE

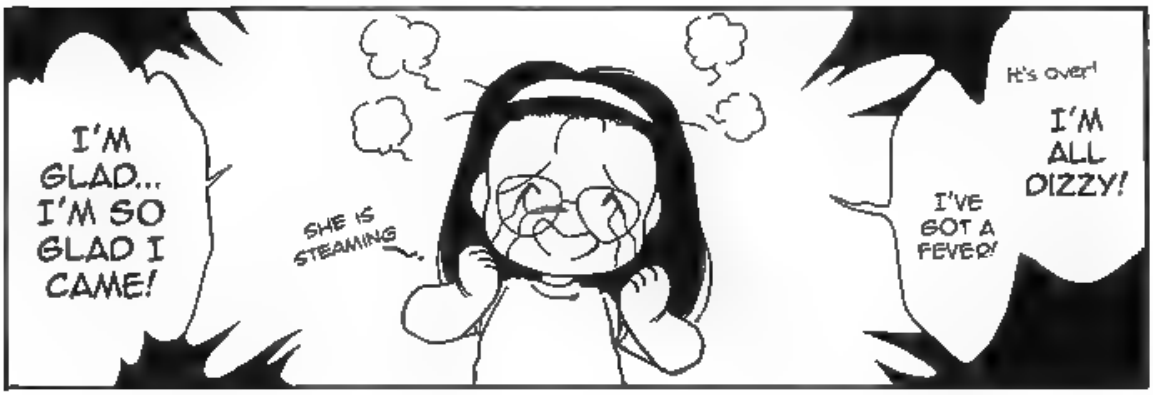
SLIM
HE'S SO SLIM! I BET HE'LL BREAK IF I HIT HIM HARD!
DAI-GO!
RIN IS SO MUCH MORE BEAUTI-FUL IN REAL LIFE!
IT'S AS IF I'M WATCHING A PICTURE BOOK!
IT'S THE FIRST TIME I'M SEEING AN ACTRESS!
TXT. AURA CHANGER
ALL FIVE OF THEM TRANS-FORM!
AFTER THE ACTION SCENE ...
FIVE-STAR SQUAD DAI-RANGER!
THERE ARE FIVE STARS BURNING IN THE HEA-VENS!

SUM-
MONED
THE COPY
DAIRAN-
GERS!
BUT
THEN!
THE
COPY
EM-
PRESS!
THEY ARE
FIGHTING
THEIR OWN
COLORS!
THIS RED VS
RED BATTLE
BETWEEN THE
RYUURANGERS
WAS REALLY
AWESOME!
THIS IS
BAD!
THE DAI-
RANGERS
ARE
OVER-
WHELMED
BY THE
COPIES'
POWER!

BUT SHE'S NO MATCH FOR THE DAIREN KING!
BAM!
THE COPY EMPRESS TURNS BIG!
THE COPIES ARE DEFEATED!
BUT THANKS TO KIBA RANGER, THE TABLES GET TURNED!
WHAT WILL RYOU AND THE OTHERS DO?! THEY'RE IN DANGER!
THEN THEY TURNED BACK TO NORMAL AFTER BEING ATTACKED BY THE THREE COMMANDERS!
AND THEN!
GUHON RODOSHI SENT THEM THE CHI BUSTER!

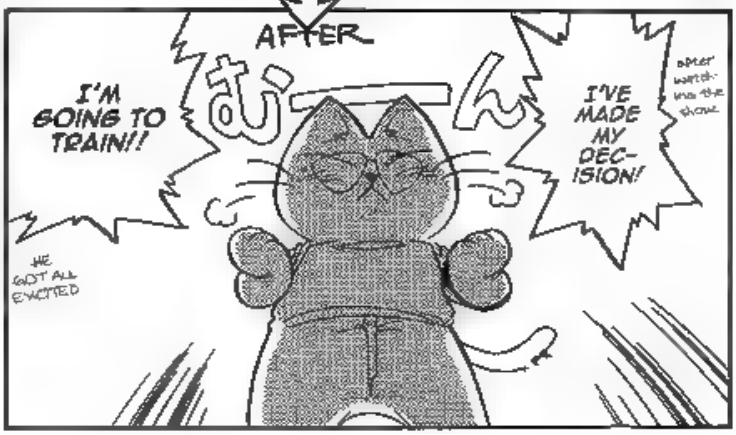
AND THEN!
RYOU AND THE OTHERS SHOT THE CHI BA-ZOOKA!
IT'S TOO AWE-SOME!
THE THREE COM-MANDERS ARE DE-FEATED AND RE-TREAT!

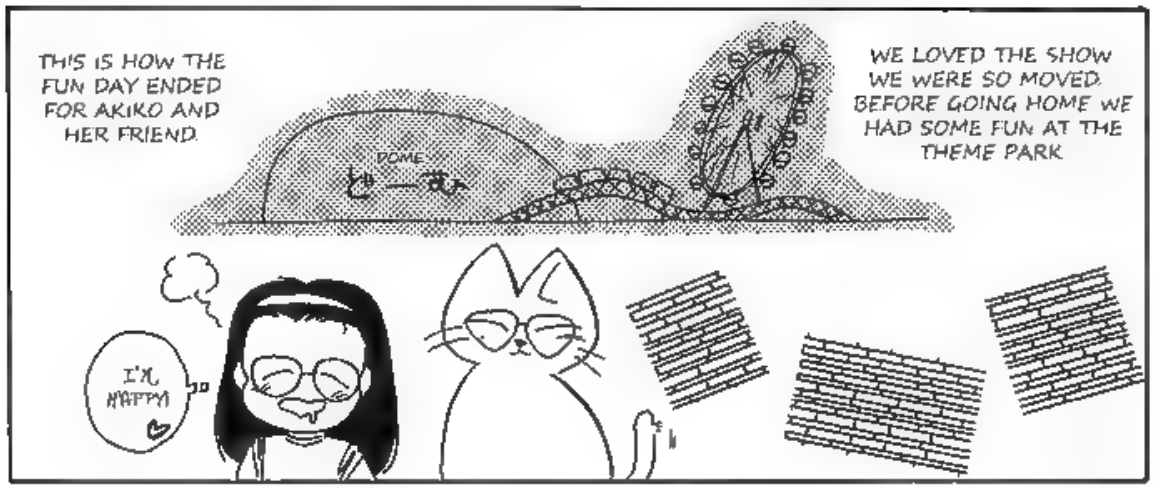
HAHAHAHAHA
AND I AM THE ONLY ONE WHO KNOWS WHERE YOUR MOTHER IS.
IF YOU DON'T MEET YOUR MOTHER BEFORE YOU TURN TEN, YOU WILL BECOME A GORMA.
THEN AKO-MARU, WHO IS REVIVED BY GORMA THE 15TH...
RE-VEALS A SE-CRET ABOUT KOU'S BIRTH!
WE WILL LET HIM SEE HIS MOTHER!
AND WE WILL PROTECT THE EARTH ALL SIX OF US TO-GETHER!
ANYWAY-
IT WAS SO COOL!!
THE CROWD IS GOING WILD! THE ADULTS' VOICES ARE MUCH LOUDER THOUGH!!


I'M GLAD... I'M SO GLAD I CAME!
SHE IS STEAMING...
It's over!
I'M ALL DIZZY!
I'VE GOT A FEVER!

THIS IS HOW THEY SAW US OFF
I'M NOT SAYING FAREWELL! TILL NEXT TIME!

GO-RAKUEN IS SO STUPID.
I don't want to go
THIS HAPPENED BEFORE WE LEFT NAGOYA.
BEFORE


AFTER
I'M GOING TO TRAIN!!
HE GOT ALL EXCITED
I'VE MADE MY DECISION!
after watching the show


THIS IS HOW THE FUN DAY ENDED FOR AKIKO AND HER FRIEND.
DOME
WE LOVED THE SHOW WE WERE SO MOVED. BEFORE GOING HOME WE HAD SOME FUN AT THE THEME PARK.
I'M HAPPY!

THE END

HOW IS SHE DOING? WELL ACTUALLY...

JUNE 1996. AKIKO, WHO WAS USED TO LIVING IN (A SMALL TOWN NEXT TO) NAGOYA, WHERE SHE LIVED FOR ONE LONG YEAR, SHE MOVED TO (A PREFECTURE NEXT TO) TOKYO. FOR WHAT REASON...? WELL IT'S TIME FOR THAT... YES THAT. MARRIAGE. HAHAHA. SO SHE IS REALLY BUSY PACKING AND CLEANING. IT'S A TOUGH TIME. ESPECIALLY BECAUSE SHE HAS NO SENSE OF DIRECTION, AND SHE IS GOING SOMEWHERE SHE HAS NEVER BEEN BEFORE. MANY NEW THINGS FRIGHTEN HER. ALL THE STREETS ARE UNFAMILIAR. NOT ONLY ARE THE BUILDINGS HIGH AT HER NEW CITY... ALSO THE PRICES OF EVERYTHING! IT'S ALREADY SUMMER, BUT SHE DOESN'T HEAR THE BIRDS CHANT IN THIS NEW PLACE.

(AKIKO GREW UP IN A PLACE WHERE WARBLERS CHANT IN SPRING, WHERE SHE COULD HEAR FROGS AND CICADAS IN SUMMER AND CRICKETS IN FALL)

THE AICHI PREFECTURE IS DIFFERENT FROM WHAT SHE IS USED TO..., BUT IT'S A NICE PLACE. SHE IS GETTING USED TO HER NEW LIFE BIT BY BIT. IT'S NO BIG DEAL. SHE WILL TRY HARD... WELL WORK HARD. PLEASE SUPPORT HER FUTURE WORK!

JUNE 19TH 1986 (TOMORROW IS MY BIRTHDAY)

I'M LIVING IN K-CITY IN S!

AKIKO FUJI

NOTE: THIS IS ACTUALLY A JOKE... SHE IS IN THE WRONG PREFECTURE, WRONG TOWN

I THINK I WOULDN'T BE SURPRISED IF ANY MONSTERS ATTACKED THE CITY. (THERE IS NO-WHERE TO WALK) THERE SURE ARE A LOT OF WEIRD BUILDINGS.

THERE ARE NO MOUNTAINS

I feel sick.

I CAN ONLY SEE BUILDINGS... THE HORIZON IS COVERED WITH BUILDINGS...

MY PARENTS' HOUSE WAS AT THE COUNTRY SIDE. I FEEL SICK WHEN I DON'T SEE ANY MOUNTAINS.

ROOFTOP VIEW OF S-CITY IN THE S-PREFECTURE.

AFTERWORD

OUCH!

THE SECRET BEHIND THE JETMAN MANGA

OUCH!
By the editor
THE ONLY THING YOU DRAW ARE MEN'S BUTTS!
WHEN I SENT IN THE FINAL CHAPTER OF THE JETMAN MANGA, I WAS TOLD
BLUSH
YES!
YOU THINK SO TOO?
I asked my assistant if it was true.
OUCH!
IT WAS TRUE.
I TRIED TO FIND OUT THE TRUTH.
B-CLUB
About my sexuality
I'M HONEST...
IT CAME AS A SHOCK.
IT REALLY DID.

YEAH. I FINALLY FINISHED IT. I WOULD LIKE TO THANK THE READERS, THE EDITOR AND EVERYONE WHO HELPED ON THIS PROJECT. I ALSO WANT TO THANK MY FRIENDS. THANK YOU. OF COURSE I AM ALSO GRATEFUL TO TOEI. THANK YOU. I WAS ACTUALLY THINKING ABOUT GIVING UP. I WAS NOT THINKING MUCH WHEN I MADE THIS MANGA. I WAS SCARED OF WHAT TOEI MIGHT THINK. I WAS SCARED FOR NOTHING... NOW THAT I READ OVER IT... IT TURNED OUT TO BE A WEIRD MANGA. I KNEW IT. I DON'T KNOW WHAT I WAS THINKING. I THOUGHT OF ADDING SOME NAKED BUTTS AND A THREESOME BETWEEN THE ROBOTS... BUT I DIDN'T GO THROUGH WITH THAT IDEA IN THE END. HAHA. BUT I GUESS NOTHING COULD BE UNDONE ONCE I DREW IT. SENT OVER THESE THREE STORIES TO TOEI. IN ABOUT 20 YEARS AYA TENDO WILL PROBABLY BE A MEMBER OF SKYFORCE. SHE WILL BE WORKING UNDER COMMANDER RYU TENDO, FIGHTING FOR PEACE. BUT... WHAT ABOUT RADIGUET...?

HE STOLE ROCKSTAR JEFFREY KENZAKI'S BODY AND TOOK HIS WIFE, AKO HAYAKASA, CAPTIVE. ONCE AGAIN HE WILL START A GAME OF REVENGE WITH RYU... IT'S JUST A THOUGHT. WHAT DO YOU GUYS THINK? (I WON'T MAKE SUCH A MANGA, SO PLEASE DON'T BE SCARED TOEI)

MEDIA COMIX

WINGED SQUADRON JETMAN TIME FLIES

鳥人戦隊ジェットマン 時を駆けて

1996年 8 月30日 初版発行
AUGUST 30 1996 FIRST PRINT

著者 ART: AKIKO FUJI 作画／ふじいあきこ SCRIPT: SABURO HATTE 原作／八手三郎

発行者 佐藤辰男

発行所 株式会社メディアワークス 〒101 東京都千代田区神田駿河台1-8 東京YWCA会館 電話03-5281-5217(編集)

発売元 株式会社主婦の友社 〒101 東京都千代田区神田駿河台2-9 電話03-5280-7550(営業)

装幀 長田美保子(キューファクトリー)

本文デザイン 長田美保子(キューファクトリー) 増渕 格(スタジオ新大陸)

印刷・製本 図書印刷株式会社

©1991テレビ朝日・東映

[R]本書の全部または一部を無断で複写(コピー)することは、著作権法上での例外を除き、禁じられています。本書からの複写を希望される場合は、日本複写権センター(03-3401-2382)にご連絡ください。

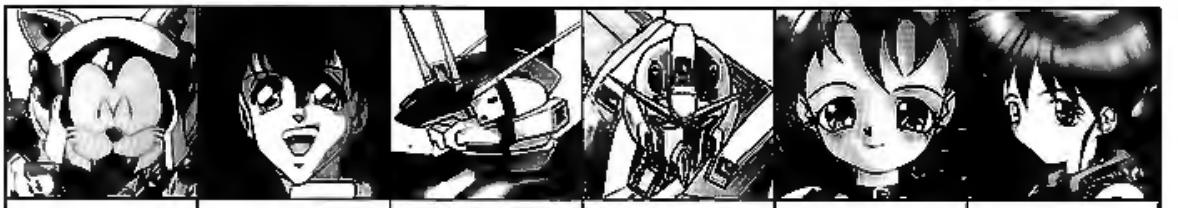
Printed in Japan

落丁・乱丁本はお取り替えいたします。

初出／B-CLUB Vol.86～Vol.98(バンダイ刊)
翻訳/ translation Grown Ups In Spandex ・ www.grownupsinspandex.com ・ twitter@spandexteam
ISBN4-07-304912-7 C0979

MX メディアコミックス

好評発売中
A5判



コールドスリープから目覚めた強化人間たちの運命は!?
強化人間物語MADWANG1160 森下 薫

美少女空間海賊パリティが、無敵戦艦アーク号で駆け抜ける
海賊惑星L,ARK(ル・アーク) 森下 薫

闇に生き、闇に死す、影の忍者モビルスーツの異色コミック
機動戦士ガンダム・SAGAシリーズGの影忍〈完璧版〉 こやま基夫

宇宙世紀0099年、悲劇再び…? 本格派ガンダムコミック
機動戦士ガンダム・SAGAシリーズムーンクライシス 松浦まさふみ

少女とガンダムをつなぐデジタルな絆。オリジナルガンダムワールド第3弾
機動戦士ガンダム・SAGAシリーズ機動戦士ガンダムReon(レオン) 松浦まさふみ

「ライジンオー」「ゲンジ通信あげだま」のパロディコミックも同時収録
キャッ党忍伝てやんでえ そうま竜也作品集 そうま竜也

発行●メディアワークス　発売●主婦の友社

©創通エージェンシー・タツノコプロ　©創通エージェンシー・サンライズ